

3 Aruba

Samen trainen voor scheeps- of vliegtuigongeval



9 Wereld

IS dreigt nu met aanslagen op Witte Huis



10 Financieel

Beursgang levert 3,3 miljard euro op



12 Sport

Bale klaar voor 'Clásico', Messi nog groot vraagteken



Apotheker: 'Teveel gebruik antibiotica is een hype'

A-Team ziet stijging antibioticaresistentie



volgens het team een ernstig probleem, omdat een ziekte om die reden niet meer met de traditionele middelen kan worden behandeld.

Overmatig gebruik

Volgens het A-team, dat zich inzet om de stijging van resistente bacteriën te voorkomen, liggen er meerdere factoren ten grondslag aan antibioticaresistentie op Aruba. Uit hun eigen onderzoek blijkt dat de lokale bevolking steeds meer antibiotica voorgeschreven krijgt en gebruikt, dat kuren langer duren, dat mensen hun kuur niet op de juiste wijze afmaken of een gebrekkige hygiëne hanteren. "Als een patiënt de antibiotica-kuur te snel stopt of de ene dag wel gebruikt en de andere dag niet, dan zijn dat factoren die kunnen bijdragen aan antibioticaresistentie", aldus het A-team in een persbericht. "Ook hygiëne is belangrijk. Bacteriën worden bijvoorbeeld overgedragen via de handen. Vooral zij die in contact komen met zieke mensen, zoals verplegend personeel, moeten hun handen daarom op de juiste wijze wassen." Ook over antibiotica in het algemeen moet meer bewustwording en educatie komen, vinden zij. "Antibiotica werken alleen tegen bacteriën en niet tegen een virus. Als je bijvoorbeeld een griep hebt, dan moet je gewoon uitzielen. Daarom is het goed dat een diagnose eerst uitwijst of je te maken hebt met een virus of een bacterie." De leden van het A-Team waren vanochtend niet bereikbaar voor een reactie.

Vervolg op pagina 3

door onze verslaggever Bobby Spier

Deze week wordt er voor het eerst wereldwijd stilgestaan bij het gebruik van antibiotica middels de 'World Antibiotic Awareness Week', georganiseerd door de World Health Organization (WHO). De WHO concludeert uit onderzoek dat antibioticaresistentie wereldwijd de kop op steekt, wat ten koste gaat van de behandeling van infectieziekten en de gezondheid. Antibioticaresistentie kan door natuurlijke oorzaak optreden,

maar hangt ook nauw samen met andere factoren, zoals het overmatig gebruik van antibiotica. Het A-Team van het HOH, dat onder andere bestaat uit Jaclyn de Kort, internist en specialist op het gebied van infectieziekten, haar collega Dr. Sanchez en microbioloog Riem van den Berg, onderschrijft dit probleem. Op Aruba zien zij een stijging in bacteriën die resistent raken voor antibiotica. Bij een patiënt die een resistente bacterie draagt, slaat de voorgeschreven antibiotica-kuur niet meer aan. Dit is

Rechten van het kind in West Side Story



Leerlingen aan de slag met hun versie van de West Side Story.

ORANJESTAD — Op de Internationale Dag voor de Rechten van het Kind, die vandaag gevierd wordt, staan de rechten van kinderen overal ter wereld centraal. Ook op Aruba zijn er vandaag en morgen tal van activiteiten waarbij kinderen in de spotlights staan.

De Kindertelefoon gaf vanochtend aan de leerlingen van het La Salle College een 'mini-concert' cadeau met als thema 'Sound of Values'. Bij buurthuis Playa Pabao in Madiki zijn kinderen 's middags vanaf drie tot 's avonds acht uur welkom om te genieten van kinderspellen en shows. Morgenavond om acht uur brengen leerlingen van

de Abraham de Veer school en Juliana School onder begeleiding van Fundacion Muchila Creativo hun versie van de wereldberoemde musical West Side Story op het toneel. Zij gingen verdeeld in negen groepen aan de slag met het thema 'gangs'. Een van de doelen is om de impact van gangs op de jeugd, familie en de samenleving

in beeld te brengen. Hierbij wil de stichting vooral het belang van eigenwaarde benadrukken en stimuleren dat jongeren de juiste keuzes maken. Volgens Fundacion Muchila Creativo is het niet ongewoon 'om ergens bij te willen horen' en als dat bij een groep is die op het rechte pad blijft, is dat geen probleem. Maar zodra iemand zich aansluit bij een criminele gang wel. De stichting geeft aan dat de bendecultuur steeds meer aanwezig is op Aruba, zeker gezien de toestroom van immigranten

die met hoop op een beter leven op dit eiland komen en ook graag ergens bij willen horen. Als dat niet lukt, vormen ze hun eigen gang met hun eigen territorium.

Vandaar de keuze voor de West Side Story uit 1950 die vandaag de dag, volgens de stichting, dus nog steeds actueel is. In samenwerking met Unoca wordt de show in Cas di Cultura aangeboden voor 5 florin per ticket. Kijk voor meer informatie op de Facebookpagina van Fundacion Muchila Creativo.

Clinton wil grondtroepen in Syrië en Irak

NEW YORK — De door de VS geleide luchtaanvalen op Islamitische Staat in Syrië en Irak moeten worden opgevoerd. Ook moeten er grondtroepen aan te pas komen om door IS ingenomen gebied terug te veroveren. Daarvoor pleit Hillary Clinton, voormalig Amerikaans minister van Buitenlandse Zaken en de belangrijkste Democratische kandidaat voor het presidentschap.

Of er ook Amerikaanse grondtroepen naar het gebied moeten worden gestuurd, liet Clinton in het midden. Wel vindt ze dat het leeuwendeel van de militairen uit de regio zelf zou moeten komen. Veiligheidsdiensten moeten veel meer gegevens verzamelen, daarbij geholpen door mensen die Arabisch spreken, aldus Clinton. Ze pleitte verder voor no-flyzones boven Syrië en veilige zones voor mensen die het geweld in IS-gebied ontvluchten. "Ons doel is niet het beheer-



Rico: AFP/Spencer Platt

Hillary Clinton is voorstander van intensivering van de bestrijding van Islamitische Staat. Daarbij pleit ze voor de inzet van grondtroepen.

sen of afschrikken van IS. We moeten ze verslaan en vernietigen", zei Clinton.

John Kerry

De VS zijn in staat om terreurbeveiliging Islamitische Staat sneller uit te schakelen dan eerder al-Qaeda. Dat verklaarde de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken John Kerry gisteren. "Wij gaan IS vernietigen. We hebben altijd gezegd dat dit tijd kost", aldus Kerry. Hij wees op de strijd tegen al-Qaeda, die in 2001 begon en volgens hem behoorlijk wat jaren duurde. Al-Qaeda-kopstuk Osama bin Laden werd in 2011 gedood. "We hopen IS veel sneller te doen en we denken dat we daartoe in staat zijn."

Grote gijzelingsactie in hoofdstad Mali

BAMAKO — In een hotel in het centrum van Bamako, de hoofdstad van Mali, houden vermoedelijk militante islamieten nog 134 mensen gegijzeld. Gewapende mannen stormden vanochtend vroeg het Radisson Blu Hotel binnen, waar veel buitenlanders verblijven. Op de zevende verdieping van het complex openden ze het vuur. Volgens de Verenigde Naties zijn zeker twee Malinese en een Franse burger gedood.

Het hotel is omsingeld door veiligheidstroepen. Die zouden volgens nog onbevestigde berichten de bestorming hebben ingezet. Volgens het ministerie van Defensie in Den Haag waren er geen Nederlandse militairen ondergebracht in het hotel. Nederlandse militairen nemen deel aan de VN-Missie in het Afrikaanse land, MINUSMA. De meeste militairen zijn gelegerd in de noordelijke stad Gao. Een klein aantal is werkzaam op het hoofdkwartier van de VN-missie in Bamako. Ook zijn er enkele tientallen politietrainers en een klein aantal civiele deskundigen voor onder meer de ontwikkeling van de rechtsstaat op missie in het land. De Nederlandse ambassade in Mali heeft aan alle Nederlanders die, voor zover bekend, in het land zijn een



Rico: AFP

Malinese troepen namen positie in de buurt van het Radisson Blu hotel in Bamako, alwaar een gijzeling gehouden wordt.

sms gestuurd om ze te waarschuwen voor de veiligheidssituatie. Volgens lokale media laten de gijzelnemers mensen vrij die uit de Koran kunnen citeren. Bij de bestorming schreeuwden de terroristen "Allahu akbar". Om hoeveel gijzelnemers het gaat, is nog niet duidelijk. Het zou volgens de hotelketen om twee man gaan. Andere bronnen spreken van tien tot dertien gewapende mannen. Ze kwa-

men aanrijden in een auto met diplomatieke kentekens. In het hotel verblijven onder anderen Belgen, Fransen, Amerikanen, Turken en Chinezen. Er staan onder meer buitenlandse piloten, imams uit de regio en leden van een internationale organisatie van Franstalige landen als gast geregistreerd. Volgens de hotelketen vielen in eerste aanleg 140 gasten en 30 medewerkers in het complex in handen van de terroristen.

De hoofdstad van Mali is eerder het toneel geweest van aanslagen. In maart dit jaar schoten jihadisten vijf mensen dood in een restaurant onder wie een Fransman en een Belg. De radicale islamitische beweging Mourabitoun eiste de verantwoordelijkheid op voor die aanslag.

Radicale beweging

De radicale islamitische beweging al-Mourabitoun

Dshop

NOVEMBER

OPENING HOURS

Monday-Saturday 10am-8pm

Sundays 10am-2pm

the plaza
CAFE

Morgen hebben wij weer
een heerlijke sushi avond!
3 gangen voor maar \$ 30,-

Geopend de gehele week
van 8.00 a.m. - 01.00 a.m.
Tel.: 583-8826

fun miles
fun within your reach!

yama 161
Tienda di Educacion
CONSEJO OF SOSTEN DEN EDUCACION DI NO'YU

Steun ons
werk
met
uw
gift.

THE CINEMAS
thecinemas.aw Valid till November 25

AT RENAISSANCE		AT PASEO HERENCIA	
THE 33 daily: 4:45 7:45 matinee: 1:15 late show: 11:00 NEW PG-13		THE 33 daily: 5:30 8:30 matinee: 2:30 late show: 11:30 NEW PG-13	
THE HUNGER GAMES: MOCKING-JAY PART 2 3D daily: 4:45 8:15 matinee: 1:15 late show: 11:30 NEW PG-13		THE HUNGER GAMES: MOCKING-JAY PART 2 3D daily: 5:00 8:30 matinee: 1:45 late show: 11:45 NEW PG-13	
SPECTRE 007 daily: 4:00 4:30 7:30 8:00 matinee: 12:30 1:00 late show: 11:00 PG-13		SPECTRE 007 daily: 5:00 8:30 9:00 matinee: 1:45 2:30 late show: 11:45 PG-13	
BY THE SEA daily: 8:45 matinee: 11:45 late show: 11:45 OUR BRAND IS CRISIS daily: 7:00 9:30 late show: 12:00 PG-13		BY THE SEA daily: 5:45 matinee: 11:30 late show: 11:30 OUR BRAND IS CRISIS daily: 8:45 late show: 12:15 PG-13	
THE PEANUTS MOVIE 2D daily: 4:45 2:30 matinee: 12:15 PG-13		THE PEANUTS MOVIE 2D daily: 4:15 6:45 matinee: 2:00 PG-13	
DE CLUB VAN SINTERKLAAS & DE VERDOWENEN SCHOENTJES daily: 4:00 matinee: 12:00 2:00 late show: 11:15 NEW PG-13		THE HUNGER GAMES: MOCKING-JAY PART 2 IN 2D daily: 5:15 9:00 matinee: 2:00 late show: 12:00 NEW PG-13	
WAR ROOM daily: 6:00 PG-13		STAR WARS TICKETS ON SALE NOW!	
BURNT late show: 11:15 PG-13			

MATINEE: SATURDAY & SUNDAY | LATE SHOW: FRIDAY & SATURDAY

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

Bloemond Supermarket
S-chow Supermarket
Moko minimarket
Bright Bakery
Bruna
Cheng's Supermarket
Circle K Oranjestad
Classic Supermarket
Fa Yang Supermarket
Food Center
Kong Hing
Ling & Sons
Mundo Nobo Supermarket
NG Supermarket
Plaza Bookshop
Springfield Supermarket
Superfood
Texaco Sasaki
Texaco Seroe Blanco
Valero Blvd
Valero St.Cruz
Wei Ming Supermarket
Shaba Pastry
The Market Alhambra Mall

GROTE UITVERKOOP
ANTIEK & CURIOSA
ROCOCO PLAZA
15 % KORTING
Tanki Leendert road 4A
Antiek Shops Open
Open M-Vr: 9-5 NONSTOP
Zat 9-1 Ph. 741-5640
WHOLESALE BUBBLE PLASTIC

AMIGOE De Krant!

U kunt uw abonnement ook online betalen!

Onze bankrekeningen zijn:

RBC #10031723
BANCO DI CARIBE #81027801
CMB #20651903

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@sctamct.aw website: http://www.favi.org

Fundacion pa Hende Muhe den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma – Vr 8 am – 5 pm

STOP
Huiselijk geweld!

ALLE DEELNEMERS EN GEPENSIONEERDEN VAN APFA WORDEN HARTELIJK UITGENODIGD VOOR EEN:

ALGEMENE DEELNEMERS VERGADERING:
Datum : Woensdag, 20 november 2015
Tijd : 7.00 p.m. – 8.30 p.m.
Plaats : Cas di Cultura

Gedurende deze vergadering zult u geïnformeerd worden over de ontwikkelingen van u pensioenfonds en zal de jaarrekening van 2014 worden gepresenteerd.

De Algemene Deelnemers Vergadering is alleen voor Deelnemers en Gepensioneerden die ingeschreven zijn bij APFA.

Omwillen van een adquate registratie, verzoeken wij u vriendelijk om u vanaf 6.30 p.m. bij Cas di Cultura aan te melden met een geldig identiteitsbewijs bij de ingang.

Seroe Blanco 4, Oranjestad Aruba | (297) 525.27.32 | www.apf-aruba.org

apfa

BLACK FRIDAY

PRE-SALE EVENT

BLACK FRIDAY MEGA ITEMS
BE SURPRISED WITH SPECIAL ITEMS AT GREAT PRICES

WORKSHOPS
WORKSHOPS FOR THE ENTIRE FAMILY

GIVEAWAYS
FABULOUS RAFFLE PRIZES

HAIR SALON
FREE HAIRCUT/STYLING

GREAT SPECIAL DISCOUNTS
IN OUR DEPARTMENTS HOME DECORATION, OUTDOOR LIVING & TOOLS

KIDS VILLAGE
FREE SUPERVISED KIDS ENTERTAINMENT

GREAT FOOD & GAITA CATATUMBO

THURSDAY • NOVEMBER 26 • 6PM-9PM

Kooyman Megastore Aruba Av. E. J. (Watty) Vos 20
Monday-Saturday: 7am-6pm • Sunday: 9am-2pm
www.kooymanbv.com • facebook.com/kooyman.megastore.aruba

KOORYMAN

Front Desk Agent (m/f)

Are you looking for a job in a dynamic and energetic environment? Do you have customer service experience and like working with different people? Then we might have the job for you. We are currently looking for a Front Desk Agent to come and join our Front Office Team

Requirements	Description
- EPI degree in hospitality - One year experience in similar position is desirable - Read, write, speak and comprehend English is a must; - Computer skills; Microsoft Office; - Excellent customer service skills; - Ability to work different shifts and flexibility; - Ability to work in a hectic environment.	Your responsibility is to provide a customer oriented service during check-in and check-out process, registering guests, rendering bills, and receiving cash and credit payments. You are also responsible for assisting guests with questions, directions and resolving guests disputes in a professional way. HOW TO APPLY ? Please e-mail your motivation letter along with your resume to Milda Ras at humanresources@playalinda.com or fill in an application form at our Human Resources Department.

Playa Linda Beach Resort is a Green certified timeshare resort consisting of 214 suites. Our members are from all around the world, but mainly from the USA. Playa Linda Beach Resort has won the RCI Gold Crown Award for twenty two consecutive years, a distinction given to resorts that have attained the highest level of excellence in resort accommodations and hospitality. Interval International also bestowed Premier Status on the resort for several consecutive years.

playa linda beach resort

Front Office Assistant Manager

We are currently looking for a dynamic & driven Front Office Assistant Manager

Requirements:	Description:
- Bachelor degree in hospitality / equivalent work experience; - Languages: good command of both written & verbal in English, Spanish, Dutch and Papiamentu; - Computer skills: Word, Excel, Folio Interface, AP Transfer Interface, Crystal Reports 7 - Excellent customer service skills; - Knowledge of members/guest information; - Knowledge of budget and credit cards handling; - Good communicator; - Pro-active, enthusiastic, team worker.	To assist the Front Office Manager in the coordination of all Front Office activities. - Trainings, cross-trainings, and ensures retention of all Front Office personnel. - Supervises workloads during shifts. - Evaluates the job performance of Front Office staff. - Conducts regularly scheduled meetings, huddles with Front Office staff. - Upholds the resort's commitment to hospitality. - Adheres to the Green policies in conjunction with ISO Certification.

Playa Linda Beach Resort is a Green Certified timeshare resort consisting of 214 suites. Our members are from all around the world, but mainly from the USA. Playa Linda Beach Resort offers the highest level of excellence in resort accommodations and hospitality on the island. Long term members & employees consider the Resort their "home away from home".

HOW TO APPLY?
Please e-mail your motivation letter along with your resume to Milda Ras at humanresources@playalinda.com or fill in an application form at our Human Resources Department.

playa linda beach resort

ATTENTION!

Celebrating 60 years,
Optica Oduber&Kan
Will be giving away a gift box to all clients!!

Optica Oduber & Kan 60th ANNIVERSARY
Our Mission... Your Vision

...COME BY TODAY AND PICK UP YOURS!

Simar: ‘Geen fundraisings, maar funraisings’

ORANJESTAD — Geldinzamelingsacties zijn ‘een cultuur’ geworden op Skoa-scholen, stelt lerarenvakbond Simar. “De doelen van de fundraisings voor onder andere materiaal, technologie en airco’s waren allemaal fout. Het wordt tijd om dit recht te trekken, zodat fundraisings *fun raisings* worden”, zegt Simar-secretaris en begeleidingsleerkracht Marouschka Cornelie.

door onzer verslaggever
Franciska Groen

“Jarenlang waren zowel de overheid, Skoa, scholen, directie en leerkrachten fout bezig. Met de jaren werd het organiseren van fundraisings normaal”, stelt ze. Volgens haar moeten geldinzamelingsacties alleen worden gehouden voor de ‘leuke dingen’ voor de kinderen. “Niet voor wat de regering moet verzorgen.” Ze licht toe dat volgens het Staatsrecht van Aruba bijzondere scholen, zoals Skoa, hetzelfde behandeld moeten worden als openbare scholen. “Openbare scholen hebben klassenassistenten, administratief medewerkers, airco’s, technologie en super materiaal. En ze hebben dat niet door fundraisings.”

Goed nieuws

“Tegenwoordig betaalt Skoa zelf haar energie- en water-

rekeningen. Terwijl er duidelijk staat dat de overheid deze moet betalen.” Cornelie hoorde afgelopen dinsdag tijdens het overleg met Skoa ‘het goede nieuws’ van de door Skoa ingeleverde jaarrekeningen. “Volgende week nog de jaarrekening van 2014 en de regering is begonnen met de verrekening. Dus de situatie op de scholen gaat nu weer normaliseren.” De vakbond benadrukte tijdens het overleg dat in de berekening van de zogenaamde normbedragen per leerling ook moet worden meegenomen wat er allemaal bekostigd is vanuit fundraisings. Volgens Cornelie gaf Skoa aan dat dit ook gebeurt.

Bewustwording

“Het gesprek met Skoa ging heel goed.” Naast de info over de financiële situatie, die volgens Simar alarme-

rend was, kreeg de vakbond ook te horen dat de sociale schoolactiviteiten, waaronder de Sinterklaasviering, doorgaan. Ook kreeg Simar ‘concrete info’ over de lopende bodemprocedure tegen een geplande verhoging van het schoolgeld waardoor ouders niet verplicht zijn om het schoolgeld te betalen. Hierdoor was de vakbond in staat om tijdens de ingelaste spoedvergadering, die Simar die dinsdag voor zowel leden als niet-leden organiseerde, de aanwezigen te informeren.

“Onze vergadering werd niet goed bezocht. Van zo’n 630 leerkrachten kwamen er zo’n 20.” Dit terwijl volgens Cornelie er heel veel reacties waren op de oproep voor de vergadering. “Jammer. Maar dit is helaas al jaren zo, ondanks dat we het op allerlei manieren proberen. Maar degenen die interesse hebben getoond, waren heel dankbaar voor de uitleg. Ze waren niet op de hoogte van details en de inhoud van de wet.” Simar hoopt dat de aanwezigen, waaronder drie schoolhoofden, de informatie delen. “Laten we hopen dat de leerkrachten door middel van hun schoolhoofden zich hiervan bewust worden.”

Samen trainen voor scheeps- of vliegtuigongeval



Foto: Steven Sanchez KWCARIB

ORANJESTAD — De Kustwacht Caribisch Gebied (KWCARIB) oefent deze week samen met de Kustwacht van Venezuela in ‘Open Eyes 2015’. De oefening, waaraan zowel varende als vliegende eenheden deelnemen die opereren tussen de Benedenwindse eilanden en Venezuela, speelt zich af in het zeegebied tussen de ABC-eilanden. Tijdens de training oefent het kustwachtpersoneel gezamenlijk op Search and Rescue (opsporen en bevrijding) acties, het transporteren van gewonden, brandbestrijding, communicatie en boardingoperaties. De Reddings- en Coördinatie Centra van Curaçao en Punto Fijo zijn ook hierbij betrokken. Begin oktober bereidde een stafdelegatie van KWCARIB de training voor; door de Venezolaanse Kustwacht in Punto Fijo te bezoeken. De basis voor de oefeningen is een samenwerkingsovereenkomst uit 1997 tussen beide organisaties. Hierdoor is het als naaste burens mogelijk elkaar te ondersteunen in geval van een scheeps- of vliegtuigongeval.

A-Team ziet stijging antibioticaresistentie

Vervolg van pagina 1

Hype

Onder de bevolking leeft de gedachte dat antibiotica erg makkelijk worden voorgeschreven. Sharon Arends, apotheker bij Botica Parade-

ra, is het daar niet mee eens. “Antibiotica zijn niet de middelen die wij hier het meest uitgeven, dat zijn nog altijd middelen tegen pijn, zoals paracetamol en diclofenac. Steeds meer doktoren zijn ook op de hoogte dat bij overmatig antibioticagebruik resistentie kan ontstaan”, legt zij uit aan Amigoe. “Er wordt wel gezegd dat hier op Aruba overmatig wordt gebruikt, maar dat is gewoon een hype. Er is geen sprake van misbruik. In de Verenigde Staten is het denk ik veel erger. Hier maken we ook gebruik van Nederlandse dokters en die schrijven niet makkelijk antibiotica voor.” Arie Spangenberg, apotheker bij Botica Oduber, ziet dat anders.

“Ik kan het niet 100 procent zien, maar de indicatie is dat er in Nederland veel minder antibiotica worden uitgeschreven dan hier”, legt hij uit. “Kinderen krijgen bijvoorbeeld hier nog veel antibiotica voorgeschreven bij oorontsteking, terwijl dat in Nederland minder snel gebeurt. Daar wordt toch eerder rust voorgeschreven en een paracetamol. Of je nou in één week zonder antibiotica beter bent, of in één week met. Dat maakt niet veel uit. Daar zouden richtlij-

nen voor moeten komen.”

Communicatie

Beide apothekers zien wel dat zij ook een belangrijke rol spelen bij een juist gebruik van antibiotica en het voorkomen van resistentie. “Wij moeten de boodschap van de dokter over de medicatie herhalen om te kijken of de patiënt het niet vergeten is. Soms krijgen ze zoveel informatie, dat ze het bij aankomst bij de apotheek niet meer weten. Daarnaast staat er natuurlijk altijd een stickertje op de medicatie”, vertelt Spangenberg. Apotheker Arends is het daarmee eens, maar vindt ook dat artsen meer verantwoordelijkheid moeten nemen. “Wij vertellen natuurlijk over de medicatie en vragen na of ze alles echt weten. Maar er ligt ook een verantwoordelijkheid bij de dokter. Zij moeten duidelijker uitleggen waarom ze het medicijn moeten slikken en hoe. Niet alleen maar uitschrijven en er niet over uitleggen. Veel patiënten komen er namelijk bij de apotheek pas achter wat ze voorgeschreven hebben gekregen van de dokter en willen het soms dan niet gebruiken. Aan die communicatie moet gewerkt worden.”

Strand Surfside volgende week open

ORANJESTAD — Het Surfside-strand is bijna klaar. Het project zit in de eindfase en moet binnen een week afgerond worden.

Dat laat Toerisme-minister Otmar Oduber weten op zijn Facebookpagina. “Er moeten nog wat details afgemaakt worden, zoals beplanting”, zegt hij tegen Amigoe. “Het is een prachtig strand geworden, waar vooral de cruisetoeeristen blij mee zullen zijn, met douches en kiosken.” Bij Arashi werd eenzelfde project al eerder afgerond en volgens de minister wordt de kiosk daar over twee tot drie weken in gebruik genomen. Bij Eagle Beach komen ook twee nieuwe kiosken. De verbetering van de stranden is deels om een speciaal ‘blauwe vlag’-certificaat te kunnen krijgen en deels om de stranden aan



de High Rise te ontlasten door cruisetoeeristen gebruik te laten maken van andere stranden. Cruisetoeeristen wachten ook nog steeds op het nieuwe

Welcome Plaza bij de cruise-terminal, dat al in oktober klaar zou moeten zijn, maar inmiddels is het hoogseizoen begonnen en is het project verre van af. De minister

kan niet zeggen hoe lang dat nog gaat duren, omdat het een project van Dienst Openbare Werken (DOW) betreft. DOW was niet bereikbaar voor een reactie.

Atia pleit voor ‘eerlijkheid en transparantie’

Onzekerheid belastinghervormingen funest voor economie

ORANJESTAD — Onzekerheid over de invoering van de Arubaanse Bestemmingsbelasting (ABB) en andere fiscale hervormingen zorgt voor verwarring en frustratie in het bedrijfsleven en kan zo de economische groei belemmeren. Werkgeversorganisatie Atia roept de regering daarom op tot ‘eerlijkheid en transparantie’.

Financiën-minister Angel Bermudez liet zich deze week in de Staten iets ontvallen over het ABB-tarief. Volgens oppositiepartij MEP zou de minister over een heffing van 7 procent hebben gesproken. Deze belasting moet onder meer de belasting op bedrijfsomzetten (bbo), de bestemmingsbelasting AZV (BAZV) en de invoerrechten vervangen. Als het aan minister Bermudez ligt, gaat deze nieuwe belasting per 1 januari 2016 in. Kort na de uiting van Bermudez liet premier Mike Eman echter weten dat de regering helemaal geen plannen heeft om de ABB in te voeren.

Hij zegt dat de minister-raad een presentatie heeft gezien over de ABB, maar niet overtuigd is. Volgens Eman bestaat de angst dat invoering van deze nieuwe belasting voor prijsverhogingen gaat zorgen, die hoger zijn dan het belastingtarief. Hij stelt dat de regering - zelfs zonder invoering van ABB - al heeft gezorgd voor een begroting voor

2016 met een tekort van slechts 2,0 procent, zoals wettelijk voorgescreven. Geruchten dat Bermudez nu van premier Eman over de ABB een spreekverbod opgelegd heeft gekregen, verwijst de minister van Financiën naar het rijk der fabelen.

“Nee hoor, ik bewaar deze dagen het stilzwijgen hierover in de media omdat ik geen dispuut wil”, zegt hij desgevraagd tegen Amigoe. Hij blijft werken aan de fiscale vervormingen waar ABB deel van uitmaakt. “Zodra het integrale pakket klaar is, leg ik het voor aan de ministerraad. Daarna kan ik echt details geven. Nu wordt iedere opmerking van mij misbruikt om heisa te maken”, besluit Bermudez.

Koopkracht

Het traject voor de hervormingen van de belastingen, waar ABB onderdeel van is, is al meer dan twee jaar aan de gang. Experts hebben veel tijd en energie gestoken in een belasting-

systeem dat eenvoudiger is en waarbij minder personen en bedrijven onder hun belastingplicht kunnen uitkomen. Volgens werkgeversorganisatie Atia maakt deze wetgeving ons land aantrekkelijker voor investeerders en moet het uiteindelijk ook ten goede komen aan de burger door koopkrachtverhoging. Die verhoging van de koopkracht wordt onder meer bereikt door het elimineren van verschillende schakels van bbo, maar ook door vereenvoudiging en aanpassing van de inkomstenbelastingsschijven, waarbij burgers meer geld overhouden.

Gelijktijdig invoeren

“Atia heeft de hervormingen altijd gesteund, maar met de voorwaarde dat het hele pakket aan hervormingen gelijktijdig wordt geïntroduceerd.” Het was volgens de werkgeversorganisatie nooit de bedoeling om de introductie in delen te doen of slechts in te voeren wat de overheid het beste uitkomt, namelijk maatregelen die de overheidsinkomsten verhogen.

“Hoe meer geld mensen in de portemonnee hebben, hoe meer geld terugstroomt in onze economie.” Atia heeft haar standpunt in ge-

sprekken met de overheid over de belastinghervormingen duidelijk gemaakt. De organisatie heeft echter te horen gekregen dat gelijktijdige introductie van belastinghervormingen niet gaat gebeuren. De wetgeving die verlichting moet geven aan burgers en bedrijven heeft vertraging opgelopen en wordt daarom later ingevoerd. “Atia betreurt dat zeer.”

Overheidsuitgaven

De fiscale hervormingen en de invoering van ABB zijn een belangrijk onderdeel van de voorspelling van overheidsinkomsten in 2016. Wanneer dit niet doorgaat, ontstaat volgens Atia een gat dat opgevuld moet worden door ‘andersoortige inkomsten’.

De overheid kan feitelijk slechts door één vorm van belasting haar eigen inkomsten verhogen. De regering lijkt niet van zins, gezien het recente rapport van het College Aruba financieel toezicht (CAft), de overheidsuitgaven aanzienlijk te verlagen. Atia pleit bij de bewindslieden voor transparantie en eerlijkheid. “Het kan niet zo zijn dat er een sfeer van onzekerheid wordt gecreëerd, juist nu grote uitdagingen in de toekomst wachten.”

‘Niet reizen naar grensgebied met Colombia’ Reisadvies Venezuela aangescherpt wegens verkiezingen



Foto: Rijksreheid

Reizigers worden door de ministerie van Buitenlandse Zaken geadviseerd niet naar de rood gemarkeerde gebieden te reizen. Bij de geel gemarkeerde gebieden waarschuwt de ministerie voor veiligheidsrisico's.

ORANJESTAD — Het ministerie van Buitenlandse Zaken in Nederland heeft het reisadvies naar Venezuela deze week aangescherpt. Dit in verband met de aankomende parlementsverkiezingen op 6 december 2015. Het ministerie denkt dat er ‘kans is op toename van politieke instabiliteit, onrust en demonstraties’.

In Venezuela komen demonstraties voor die tot geweld kunnen leiden, waarschuwt het ministerie. “Vermijd daarom demonstraties en reis niet naar het grensgebied met Colombia.”

Grenscnflict

Venezuela en Colombia staan op gespannen voet met elkaar. Sinds ongeregelde heden aan de grens medio augustus zijn

de spanningen in het grensgebied met Colombia toegenomen en is een toenemend aantal grensovergangen tussen Venezuela en dat land gesloten, meldt het ministerie. Ook is in een groot aantal grensgebieden de noodtoestand afgekondigd. Bovendien zijn in het grensgebied waarbepende Colombiaanse guerrillastrijders actief en floreert de drugshandel en de daarbij be-

IN HET KORT

Over de kop

De bestuurder van een pickup verloor bij Piedra Plat de macht over het stuur. Hij wilde voorkomen dat hij tegen een paal botste, maar sloeg tijdens de uitwijkmanoeuvre over de kop, raakte een Set-ar-kast (met daarin diverse telefoondraden) en kwam tegen een tuinmuur van een woning tot stilstand. De bestuurder zat klem in de auto en moest er door de brandweer uit worden gezaagd. Ambulancepersoneel nam de hulpverlening daarna over. Het ongeluk gebeurde 's nachts rond drie uur. 400 huizen kwamen zonder telefoon en adsl te zitten.

Sociale inbraak

Bij Directie Sociale Zaken in Oranjestad is ingebroken. Onverlaten kwamen via een raam binnen, braken de koffiezetautomaten open en haalden de losse guldens eruit. Andere goederen werden niet vermist. Er is aangifte gedaan.

Hondenboete

Agenten spraken in Moko met een vrouw die klaagde over een loslopende hond. Het dier stond op dat moment te blaffen tegen andere honden. De vrouw vertelde dat de hond enkele dagen eerder haar huis was binnengelopen en in de woonkamer had geplast. Ze kende de eigenaar van deze hond. Terwijl de politie naar dat huis reed, holde de hond achter de auto aan. De eigenaar bevestigde dat het haar hond was en zei dat ze de hond aan een ketting houdt. De agenten zetten een ketting van anderhalve meter met een roestig uiteinde en gaven de eigenaar proces-verbaal. De wijkagent werd ingelicht en hij gaf aan dat de eigenaar in juni al een schriftelijke waarschuwing had gekregen, omdat haar hond los liep.



Voor AA of NA meetings of hulp

Tel: 518-7272
drankdrugs@yahoo.com

Wind in de zeilen

'Ze nemen risico's die een mens eigenlijk niet zou moeten nemen'

Aruba barst van het talent, zeker op het gebied van watersport. Eén van hen is freestyle kitesurfer Annabel van Westerop (21). Twee jaar geleden eindigde ze als derde tijdens de World Tour. Haar droom is wereldkampioen worden. Heeft ze de wind in de rug of valt haar ultieme sportdroom in het water. Amigoe vaart mee en doet verslag van Van Westerop haar belevenissen als topsporter.

door Nynke Wiersma

Achter de rug

"De laatste keer dat we elkaar spraken, was ik in Brazilië aan het trainen. Eigenlijk stonden er daarna nog een aantal wedstrijden in Brazilië, Argentinië en China op de planning, maar die zijn om verschillende redenen allemaal gecancelled.

Dat betekent dat ik dit jaar als vijfde ben geëindigd in de World Tour. Dat is stiekem wel een beetje jammer. Ik stond namelijk vierde en kwam uiteindelijk door de wedstrijd in Duitsland uit op de vijfde plek. Aan de andere kant had ik mijzelf ten doel gesteld om in de top zeven te eindigen en dat is gelukt. Daarnaast betekent het dat ik volgend jaar waarschijnlijk direct mag deelnemen aan de tour en ik me niet eerst hoeft te kwalificeren."

Turkije

"Door de veranderingen in de planning was er ruimte voor andere leuke dingen. Zo ben ik vanuit Brazilië naar Turkije gevlogen voor een commercial die internationaal op tv verschijnt. Hij komt in december uit, dus waar het precies om gaat moet ik nog even stil houden." Gelukkig kan de sporter voor Amigoe al wel een tipje van de Turkse sluier oplichten. "Ik kreeg tijdens mijn trainingsperiode de vraag of ik naar Turkije wilde komen voor een shoot. Het leek me al leuk, maar eenmaal daar bleek het veel groter te zijn dan dat ik van tevoren had ingeschat. Ik bleek de hoofdactrice van de commercial. In het verleden heb ik wel eens wat kitempjes gemaakt en fotoshoots gedaan voor mijn sponsors, maar het echte acteerwerk was nieuw voor mij." Eenmaal op locatie viel Van Westerop van de ene verbazing in de andere. "Op de luchthaven van Istanbul werd ik opgehaald door mijn personal translator/assistent. Dat was me nog nooit eerder overkomen. Ze was iets jonger dan ik en gelukkig heel erg aardig. Vervolgens vlogen we met een production crew van veertig man naar

Marmaris, waar we met z'n allen in een mooi hotel verbleven. We begonnen eerst met het doorpassen van de kleding. Van elke outfit werden foto's gemaakt, die vervolgens werden doorgestuurd naar de opdrachtgever. Zij maakte de keuze wat ik mocht aantrekken voor de shoot. Het was zo bizar om mee te maken. Ik ben gewend om alles zelf te regelen en nu werd alles voor mij geregeld. Ik ben een *control freak*, dus ik moest echt leren loslaten. Zo werd er een kiter ingehuurd die hielp met het opzetten van mijn kitesets en er waren mensen die mijn spullen moesten dragen. Dat voelde eerst zo onnatuurlijk", glimlacht de blonde.

Voice-over

"Op een bepaald moment was er slecht weer op komst, dus alles werd weer ingepakt en we vlogen voor vier dagen terug naar Istanbul. Ik verbleef samen met mijn assistent in een prachtig hotel midden in het historische gedeelte van de stad. We hadden een paar dagen om de stad te bekijken en we werkten aan de voice-over. Daarvoor werd namelijk ook mijn stem gebruikt. Ik vond het eerst heel gek om mezelf terug te horen. Ik heb altijd de neiging om te bewegen als ik praat. Zo sta ik bijvoorbeeld bij een interview regelmatig een beetje nerveus te draaien. Bij een studio opname hoor je alles en elk smakje, beweginkje of het geluid van ritselende kleding wordt opgemerkt. Dat was even wennen, maar ook weer heel gaaf om mee te maken."

Vluchtelingen

"Tijdens één van de filmdagen hadden we een kiteshoot. We waren volgens mij ergens in de buurt van Izmir aan het filmen, toen er allemaal vluchtelingen bepak met rugzakken van een berg kwamen lopen. Ze waren met een bootje naar Turkije gekomen en vandaar probeerde ze met een andere boot naar Griekenland te gaan om hun reis te vervolgen binnen Europa. De gedachte dat ze met wel twintig man op zo'n klein rubber bootje de grote oversteek maken is heftig. Met gevaar voor eigen leven, omdat ze bang zijn in hun eigen land. Ze nemen risico's die een mens eigenlijk niet zou moeten nemen. Ik vond het contrast groot, ik ben daar aan het filmen op de meest prachtige locaties en zij wagen hun leven. Een catering verzorgde onze lunch en we hebben ze aangeboden om mee te eten", vertelt de sporter geraakt. "Je hoort op het nieuws natuurlijk veel over Syrië en alle vluchtelingen, maar het lijkt dan toch ver weg. De realiteit drong bij mij des te meer door als je het van zo dichtbij meemaakt."

Op eigen benen

Uiteindelijk zat het filmproject er na drie weken op voor Van Westerop. "Het was heel speciaal, echt een eer. Ik heb zoveel aardige mensen ontmoet, nieuwe dingen geleerd en leuke ervaringen opgedaan. En dan sta je na een aantal mooie weken weer met al je spullen alleen op de luchthaven, je af te vragen of je alles bij hebt", lacht de kitesurfer. "Ik ben heel blij dat ik het heb mogen meemaken en het lijkt me heel leuk om vaker te doen."

Voor de boeg

"Eenmaal terug op Aruba heb ik een heerlijk weekje vrij gehad. Deze week ben ik weer aan de slag gegaan in de gym en op het water. Ik voel dat het nodig is om weer even hard te trainen. Turkije heeft een flinke hap genomen uit mijn trainingstijd. De laatste trainingsweek in Brazilië begon ik net allemaal nieuwe tricks te landen en was de progressie duidelijk merkbaar.



Net op dat punt vloog ik naar Istanbul. De andere meiden zijn gewoon doorgaan met trainen dus ik merk dat ik een beetje begin achter te lopen op de rest. Dat werkt voor mij weer motiverend om hard aan de slag te gaan. Gelukkig heb ik nog even voor de nieuwe tour volgend jaar weer van start gaat."

Meer over het reilen en zeilen van Van Westerop lees je in haar volgende Wind in de zeilen. Wil je in de tussentijd op de hoogte blijven, volg haar dan via sociale media of bezoek haar website www.annabelvanwesterop.com.

RASPA y gana

WELCOME to Fabulous LAS VEGAS

GANA E VAKANTIE DI BO SONO CU

Gold Rush

NA BALOR DI

AFL. 10.000,-

1e premio 2e premio 3e premio

AFL. 10.000,-

InselAir 4 ticket ida y buelta pa Puerto Rico

Afl. 500,-

CON PA GANA

• Pega 2 ticket NO-Ganado di Gold Rush na e...

• Skirbi Number/Fam, adres y telefon...

• Deposit'e cerca bo representante na Oranjestad...

CAMPAÑA A WORDO EXTENDE TE CU 18 DI DECEMBER

...ganado durante sorteo live riba dieluna 28...

...2015 pa 2:30pm na TeleAruba

www.lottoaruba.com

99.99% CLEAN WITH STEAM

DEEP CLEANING KILLS 99.99% BACTERIA WITHOUT CHEMICALS

bathroom
shower
toilet
kitchen
oven
refrigerator
microwave
faucet
and much more

NOVEMBER 28 9.00 - 14.00

STEAM CLEANING DEMONSTRATIONS OR TRY YOURSELF

Prices in Arw. Offer valid on Aruba, while stock lasts. Bto & health tax not included.

CARIBBEAN FASTENERS

Sabana Blanco 58
Tel: 582-8469
Monday - Friday
8:00 - 12:00 / 13:00 - 17:00 h
Saturday 8:30 - 12:00 h

DDC 50 DRILLING DUST CATCHER 59,-

WV 50 WINDOW WASHER 159,-

MV 1 VACUUM CLEANER 219,-

KÄRCHER

FREE GIFTS AT OUR DEMO DAY NOVEMBER 28

Plankgas

Braziliaanse bochtensamba met Max

Bert Devies was vele jaren werkzaam in de internationale autosport als cameraman, journalist, tv-commentator en regisseur voor onder meer Eurosport, NOS, RTL, SBS6, ESPN en anderen. Ook was hij manager van raceteams in IndyCar en diverse Europese raceseries. Bert is momenteel woonachtig op Aruba en schrijft regelmatig voor Amigoe over de autosport.

Eén minuut stilte en coureurs met een zwarte rouwband om, ter nagedachtenis van het Parijse terreurdrama. Even verstomde de Samba op de tribunes. In Brazilië is afgelopen weekend Max Verstappen voor de zesde opeenvolgende F1 GP in de punten gefinisht. Hij gaf de hele race werkelijk alles, maar meer dan een uiteindelijke 9e plaats zat er niet in. Op de rechte stukken had hij geen enkele kans met zijn minder snelle Renault-motor en hij beklagde zich daarover via de boordradio. In de bochten was de Toro Rosso bolide wel weer erg goed. Na de start viel zijn teammaatje Carlos Sainz Jr al meteen uit. Max wist aan het begin van de race de Mexicaan Sergio Perez, die op de negende plaats reed, goed bij te benen. Dan is er een supersnelle pitstop in ronde twaalf, waar Max de soft compound banden wis-

selt voor medium compound. In de 33e ronde passeert hij Perez buitenom in de Senna S bocht. Het is een supergewaagde spectaculaire manoeuvre. In rondje 59 doet hij nogmaals wat niemand voor mogelijk houdt: Max verschalkt de Braziliaan Nasr buitenom in dezelfde bocht. Vooraan is weinig spanning. Nico Rosberg leidt en wint de race vanaf pole en Lewis Hamilton volgt gedwee. De beide Ferrarihelden Vettel en Raikkonen volgen, maar komen er niet bij. Als dan het zwartwit geblokt wordt gezwaaid, komt Max als 10e over de meet. Later schuift hij nog een plaatsje op, wanneer blijkt dat Felipe Massa met een té heet gestookte band is gestart. De Pirelli banden mogen door middel van elektrische dekontjes tot maximaal 110 graden Celsius worden voorverwarmd, maar dat bleek na FIA controle op de startgrid echter 131 graden te zijn geweest. De Braziliaan werd voor straf uit de uitslag gehaald.

Naamloze motor

Afgelopen weekend reed Daniel Ricciardo met de nieuwe F1motor van Renault in zijn Red Bull. Dit was wel een signaal dat Red Bull een motor zou hebben gevonden voor volgend jaar want men accepteerde de flinke gridstraf en Ricciardo startte achteraan. Zoiets doen ze niet zoni-

der reden. De nieuwe motor leverde echter nog niet wat Renault en Red Bull ervan verwacht hadden. De motor en coureur bleven buiten de punten. Red Bull is er waarschijnlijk in geslaagd een nieuwe overeenkomst te sluiten met Renault. De Fransen zullen Red Bull een voorlopig naamloze motor leveren die Red Bull samen met motorspecialist Mario Ilien verder zal ontwikkelen. Zijn firma, Ilmor genaamd, heeft een grote naam in de autosport en de Formule 1. Ilmor leverde de begin jaren negentig motoren aan Leyton House (March) en Tyrrell en ging daarna in 1993 samen met Mercedes in zee met Sauber. Het was succesvol en het liep zo goed dat Mercedes een groot financieel aandeel nam in Ilmor. De motoren inmiddels onder de Mercedes-naam geproduceerd verhuisden daarna naar McLaren. Daarna nam Mercedes Ilmor compleet over, waarna de onderneming in 2005 omgedoopt werd tot Mercedes High Performance Engines. Het is momenteel het succesvolste motorprogramma in de F1 geworden en levert krachtbronnen aan haar eigen fabrieksteam en een aantal klanten. Ilien zelf is daar echter al een tijdje niet meer bij betrokken. Hij vertrok in 2005 en koppelde de special projects-afdeling los, die hij weer omdoopte tot Ilmor. Hij werkt dit jaar,

achter de schermen, al enkele maanden voor Red Bull. Ilien heeft zich nu ook gevestigd in de Red Bull fabriek in Milton Keynes in Engeland. Hij zal zich vooral bezig houden met de verdere ontwikkeling van de diverse geavanceerde systemen voor de naamloze motor. Renault kan ondertussen Lotus overnemen. 2016 moet dan een tussenjaar worden en Lotus zal nog onder eigen naam rijden. In 2017 kan het team dan worden omgedoopt tot het officiële Renault fabrieksteam. De geruchten hierover worden steeds sterker, ook al omdat er deze week bij Lotus zelfs al Renaultpersoneel is gesignaleerd. Renault zou ook Bob Bell, die vorige week bij Manor vertrok, bij het team willen hebben. Bell was eerder technisch directeur van het F1team van Renault en won toen de wereldtitels met Fernando Alonso in 2005 en 2006.

Harde jongen komt terug

De oudgediende en gevreesde Dave Ryan wordt de nieuwe racedirector bij Manor. Hij regeerde met harde hand tot 2009 als teammanager van McLaren. Daar moest hij het veld ruimen na een schandaal in de Australische GP. McLaren en hun toenmalige coureur Lewis Hamilton wilden hun derde plaats in de race behouden, ten koste van de Italiaan Jarno Trulli. Tij-



dens een safety car-procedure, waarbij je absoluut niet mag inhalen, was Hamilton opzettelijk, op aandrang van Ryan, opeens langzamer gaan rijden. Jarno Trulli móest wel passeren om een aanrijding te voorkomen. McLaren diende niet veel later een klacht in en wilde dat Trulli werd bestraft. Nadat de stewards echter de opnames van de boord radio had-

den beluisterd, kwam aan het licht dat McLaren en Hamilton de boel bij elkaar hadden gelogen en Lewis kreeg het zwaar te verduren. Hamilton schaamde zich enorm, dacht er zelfs even aan om te stoppen met racen! Dave Ryan werd geschorst en moest na vele jaren trouwe dienst de F1 verlaten. En nu is hij dus weer terug van weggevoest. De Formule 1 wereld

heeft even een weekendje rust, maar er moet nog veel en lang gereisd worden. Een aantal topcoureurs gaat eerst naar het Olympisch Stadion in London voor het jaarlijkse Race of Champions event. Al het snelle materiaal is al op transport, van Brazilië naar het Yas Marina circuit in Abu Dhabi, voor de allerlaatste F1 race van dit seizoen op 29 november.

Specialisten verenigen zich



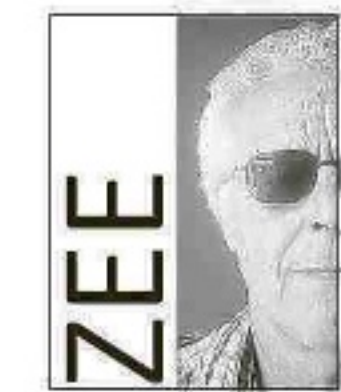
ORANJESTAD — Kinderarts Wicha Ponson-Wever is voorzitter van de begin deze maand opgerichte Asociacion di Especialista di Hospital di Aruba (ASHA). Samen met vicevoorzitter Alexander van Straten, secretaris Carina Kelly en penningmeester Stuart Wills vormt ze het bestuur, dat wordt ondersteund door secretaresse Chantal Valize. Bij Asha zijn alle tachtig specialisten aangesloten, ongeacht of ze in loondienst bij het ziekenhuis zijn of als zelfstandige werken. Dat is, aldus Wever, ook het verschil met de reeds bestaande Vereniging Medisch Specialisten Aruba (VMSA), van alleen vrijgevestigde specialisten. Het doel van Asha is de medische begeleiding in het ziekenhuis verbeteren, door transparant en integer te zijn. Nu ze als officieel orgaan verenigd zijn, hopen de specialisten gezamenlijk meer te bereiken. Asha is gesprekspartner voor het bestuur en de Raad van Toezicht van het ziekenhuis, de vakbond, de minister van Volksgezondheid en verzekeraar AZV. De hersverse voorzitter benadrukt dat Asha geen instantie voor klachten is. Wie klachten over specialisten heeft, moet contact opnemen met het ziekenhuis.

COLUMN ZEE

De week erna

Van maandag tot en met vrijdag bespreekt Nico van der Zee in deze column zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderzee@gmail.com.

Het was duidelijk 'de week erna' in de kranten, op de televisie en op internet. De aanslagen in Parijs waren allesbepalend en dat mag ook wel na zo'n ingrijpende gebeurtenis. Ik heb geprobeerd alles te volgen, maar dat was bijna een dagtaak. Wat me het meest bezig hield, was het waarom van de actie. Hoe kom je ertoe om zoiets te doen? Af en toe zag je foto's van verdachten of daders en die zagen er vaak heel gewoon uit. Gewoon een jongen uit de straat die niet te beroerd is om te helpen bij het plakken van een fietsband. Gelukkig verschenen er nogal wat artikelen die uitlegden hoe mensen tot extreme standpunten komen en hoe ze in de ban kunnen raken van een terroristisch doel. Misschien dat er later nog eens een gelegenheid is om daarop terug te komen. Voor de Westerse samen-



leving was het altijd een enigszins geruststellende gedachte dat IS zich beperkte tot acties in de eigen regio. Vreselijke beelden van stengingen en onthoofdingen waren te zien, maar altijd veilig ver weg in woestijnen in Syrië en Irak. Dat was ook de bedoeling van IS: het stichten van een eigen Islamitische Staat, een kalifaat. Dat kalifaat zou dan uit moeten groeien tot een wereldmacht, waarbij zelfs de helft van Spanje weer onder Islamitisch gezag kwam. Dat nam niemand echt serieus. Met de acties tegen Charlie Hebdo werd al duidelijk dat

het niet bij geweld in het Midden-Oosten zou blijven, maar dat ook West-Europa het strijdtoneel kon worden. Een week geleden werd dat idee nog eens bevestigd. IS nam de methoden van Al Qaeda over en kiest ook voor aanvallen op Westerse burgers. Het idee dat er zomaar in je omgeving een aanslag kan plaatsvinden, is alarmerend, maar de reacties van de politici stelden mij ook niet gerust. Meer geld voor de strijd tegen het terrorisme, meer politie, meer controles, vooral aan de grenzen. Dat je bij controles op vliegvelden behandeld wordt als een potentiële misdadiger is zo langzamerhand wel geaccepteerd, maar nu gaat het verder. Nog even en je kunt op alle openbare plaatsen dezelfde behandeling krijgen. Een deprimerend verhaal tot nu toe. Gelukkig kwam ik ook een artikel tegen dat wat hoop biedt op een andere oplossing. Vrij Nederland bevat deze week een uitgebreid artikel van Judith Neurink over de Islamitische Staat met als boodschap: het gaat heel slecht met IS. De bom-

bardementen lijken effect te hebben, veel leiders zijn uitgeschakeld en IS verliest belangrijke steden en wegen aan de tegenstander, vooral aan de Koerden. Zeventig IS-strijders gaven zich over en klaagden over honger. De bevolking in de bezette gebieden sluit zich niet aan bij de IS-idealen en dat was wel de bedoeling. Deze dagen melden de Fransen en de Russen ook successen bij het vernietigen van olietransporten, olieopslag en olieboringen. Daarmee wordt ook de inkomstenbron van IS weggenomen. Ze vraagt je wel af waarom men dat niet veel eerder heeft gedaan. De acties in Europa zouden een wanhoopdaad van IS kunnen zijn, een poging om meer mensen te activeren, want ook de toevloed van jihadisten lijkt terug te lopen. Met Parijs zou de jihad, de strijd tegen de ongelovigen, een nieuwe impuls moeten krijgen. Vrij Nederland gaf me wel een beetje hoop dat de jihad van IS misschien wel in Parijs zou doodlopen. Met deze positieve gedachte ga ik dan maar het weekend in. Tot maandag.

Kerstviering bij Oppa

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van Oppa voor 60 florin per stuk. Elk lid mag een introductie meenemen. Het is nog tot 16 december mogelijk om kaarten te kopen. Oppa kondigt ook aan dat het kantoor van 21 december tot en met 4 januari gesloten is. De algemene ledenvergadering vindt plaats op 22 november om negen uur 's ochtends in Club San Martin te St. Cruz.

ORANJESTAD — De kaartverkoop is gestart en dus nodigt Organisacion di Pensionado Publico Aruba (Oppa) haar leden uit om de jaarlijkse kerstviering bij te wonen. Dit jaar is dat op 20 december in het Renaissance Convention Center. De viering is van elf uur 's ochtends tot drie uur 's middags. Gaita Katumbo en de Reflections Band zorgen voor de muziek en tijdens de viering zijn mooie prijzen te winnen. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het kantoor van

Televisieprogramma's

Nederland



21:30 Liefs Uit..
16:30 De terugkeer van ...
17:30 Baas Rymann
18:05 Pauw
19:00 Journaal
19:15 Mijlpalen voor Parijs
19:30 Pauw
20:30 EenVandaag
20:45 Gesprek met de minister-president
21:00 Journaal
21:15 Journaal
21:40 Tekst-TV

20:00 Nieuwsuur
20:55 Nieuwsuur
21:50 Tekst-TV

Zaterdag 21 november
3:00 Natuur op 2: Wild Japan
4:00 Vroege vogels
4:30 Landinwaarts
5:00 Andere tijden
5:40 Het Duitsland van mijn moeder
6:30 OHM religie & spiritualiteit
7:00 MO actueel
7:20 Jihad, tegen wie
7:50 Politieke Partijen: Onafhankelijke Senaatsfractie

2:30 Het Sinterklaasjournaal
2:40 Kindertijd
3:10 Zapp kids top 20
3:45 ZappLive
3:55 Zappsport
4:10 ZappLive
4:30 Checkpoint
4:55 ZappLive
5:05 Freeks wilde wereld
5:15 ZappLive
5:35 Full proof
5:50 SpangaS
6:45 Jill
7:00 Hip voor nop
7:30 Hip voor nop
8:05 Het paard van Sinterklaas
9:35 Trollie
10:00 Klaas kan alles
10:30 Antboy
11:35 Junior Eurovisie Songfestival 2015
11:55 Brugklas
12:15 Brugklas
12:35 De BZT show
13:00 Het Sinterklaasjournaal
13:10 De BZT show
13:45 Jeugdjournaal
14:00 Trollie
14:30 Junior Eurovisie Songfestival 2015
17:10 Studio sport

Zaterdag 21 november
0:55 Nederland in beweging
3:45 Nederland in beweging
4:00 VPRO Vrije geluiden
4:50 VPRO Boeken
5:25 Close Up: Fabienne Verdier Kunstenaars tussen twee werelden
6:25 De reünie
7:20 Sterren.nl top 20
8:00 Journaal
8:10 Kun je het al zien?
9:10 Kids met camera's, het ziekenhuis door kindergen
9:55 Komt een aap bij de dokter
10:20 90 Jaar KRO: Hamelen
11:15 90 Jaar KRO: Dagboek van een herdershond
12:05 90 Jaar KRO: De KRO-studio
12:55 Socutera
13:00 Journaal
13:15 EenVandaag
13:50 Sportjournaal
14:05 Kassa
15:00 Journaal
15:25 De kwis
16:20 10 jaar Ik vertrek
17:10 Vive la Frans
17:45 Studio sport Eredivisie
18:55 Studio sport

8:00 Journaal
8:05 2 voor 12
8:45 De strijd
9:35 Tijd voor MAX maakt mogelijk & Hallo Nederland
10:35 Fryslân dok
11:10 Back to the 60's
12:00 Journaal
12:10 In tijden van rouw
13:25 Bakkie troost
13:50 Metterdaad
14:05 Nederland zingt
14:35 Blauw bloed
15:20 Downton Abbey
16:15 Dit is de dag - Reportage
17:00 Nieuwsuur
17:30 Mijlpalen voor Parijs
17:40 Udeniabile
18:30 Lore

Nederland



15:25 De Top 2000 quiz
16:20 Homeland
17:20 Studio spor
19:05 De wereld draait door
20:00 De Top 2000 quiz
21:00 De wereld draait door
21:55 De wereld draait door
22:52 Tekst-TV

Zaterdag 21 november
1:30 Kabouter Plop
1:35 Bibbelte Big
1:45 Pingu
1:50 Sesamstraat: 10 voor ...
2:00 Sesamstraat
2:15 Q Pootle 5

Nederland



17:00 Nieuwsuur
17:52 Mijlpalen voor Parijs
18:00 Inside IDFA
18:50 2Doc: Solo, out of a dream
19:45 De nachtzoen

BVN



15:05 NOS Journaal
15:10 Sesamstraat
15:25 Het Klokhuys
15:40 NOS Jeugdjournaal
15:45 Caps Club
16:10 Blokken
16:35 Thuis
17:00 Dagelijkse kost
17:15 Het Sinterklaasjournaal
17:25 EenVandaag
17:45 NOS Gesprek minister-president
17:55 NOS Sportjournaal
18:05 VRT Journaal
18:45 De Wereld Draait Door
19:35 NOS Journaal
19:55 Weerbericht Europa/Afrika
20:00 PENOZA IV
20:50 Alles voor je kind
21:35 Nieuwsuur
22:25 Weerbericht Amerika/Caribiën
22:30 Mijlpalen voor Parijs
22:40 Pauw
23:30 Iedereen beroemd

03:05 Hallo Nederland
03:05 NOS Journaal
03:10 Sesamstraat
03:25 Het Klokhuys
03:40 NOS Jeugdjournaal
03:45 Caps Club
04:10 Blokken
04:35 Thuis
05:00 Dagelijkse kost
05:15 Het Sinterklaasjournaal
05:25 NOS Gesprek minister-president
05:45 NOS Sportjournaal
05:55 VRT Journaal
06:05 De Wereld Draait Door
06:45 NOS Journaal
07:35 Weerbericht Europa/Afrika
07:55 PENOZA IV
08:00 Alles voor je kind
08:50 Alles voor je kind
09:35 Nieuwsuur
10:25 Weerbericht Amerika/Caribiën
10:30 Mijlpalen voor Parijs
10:40 Pauw
11:30 Iedereen beroemd
12:00 VRT Journaal
12:30 Fans of Flanders
12:55 Van luizenleven naar luiers
13:20 Vals Plat
13:45 Weekoverzicht SpangaS
14:40 Beste Vrienden Quiz
15:00 Sesamstraat

Horoscoop

CELEBRITIES BORN ON THIS DAY: Ashley Fink, 29; Dan Byrd, 30; Joel McHale, 44; Bo Derek, 59.

Happy Birthday: Follow your instincts and take advantage of the opportunities that come your way. Make unusual changes at home that will make you feel more comfortable or inspire you to make personal improvements. An interesting opportunity to make money from home can help you pay down debt or save for something special. Share your emotions with others and create better relationships. Your numbers are 6, 10, 21, 24, 32, 37, 45.

ARIES (March 21-April 19): You will need to demonstrate patience in order to avoid trouble or misunderstandings. Take a moment to distance yourself from your problems, and avoid any situation in which you feel bullied or threatened by others. 3 stars

TAURUS (April 20-May 20): Your experience will help you jump in and take over. The gratitude you receive will put you in a good position to ask for favors and advance. Express your ideas and present your plans and what you have to offer. 4 stars

GEMINI (May 21-June 20): Deal with emotional matters honestly. Overreacting or being dramatic will not help. You are better off working on self-improvement than trying to change others or use disruptive tactics to get your way. Manipulation will breed contempt. 2 stars

CANCER (June 21-July 22): Stick close to home and explore interests that you can pursue by yourself. Taking on someone else's problems could result in your being blamed for meddling. Focus on something you enjoy doing and see if you can turn it into a lucrative pastime. 5 stars

LEO (July 23-Aug. 22): A day trip or getting together with people who enjoy the same things you do will bring about positive personal changes. Romance is in the stars and will bring you closer to your loved one. 3 stars

VIRGO (Aug. 23-Sept. 22): Revisit places that bring back memories. Recalling the past will help you gather your thoughts and encourage you to resume things you used to enjoy doing. A new path based on old dreams will lead to greater happiness and peace. 3 stars

LIBRA (Sept. 23-Oct. 22): Bide your time when dealing with personal change. Not everyone will be on your side or willing to discuss options. Concentrate on personal projects based on self-improvement and building your confidence. Put your own needs first. 3 stars

SCORPIO (Oct. 23-Nov. 21): Make decisions based on how you feel and what you want to do. Don't be afraid to do things differently. Your uniqueness will be what separates you from everyone else. Changes at home will make you feel better about your future. 5 stars

SAGITTARIUS (Nov. 22-Dec. 21): Keep a low profile. The less you say, the easier it will be to avoid trouble. Someone will be a poor influence on you. Overindulgent tendencies will transpire if you don't make an effort to break bad habits. 2 stars

CAPRICORN (Dec. 22-Jan. 19): Don't let changes made by someone you love come between you and your hard-earned cash. Separate your emotions from what's going on around you, and focus on protecting what you have. Use your intelligence to win whatever battle you face. 4 stars

AQUARIUS (Jan. 20-Feb. 18): Participate in events or activities that allow you to shine or to improve emotionally and physically. Present yourself in a way that makes you comfortable. No one is perfect, but try to be happy with who you are. 3 stars

PISCES (Feb. 19-March 20): Emotions will surface. Channel your energy into something productive instead of impractical dreams. Look over any plans you have to engage in something new, and learn from past mistakes to avoid being criticized. A day trip will do you good. 3 stars

Island Finance opent kantoor in omgeving Noord

Samen met haar werknemers en speciale gasten, heeft Island Finance de opening van haar nieuwe kantoor in Shaba gevierd. Na 35 jaar bestaan op Aruba open-de het bedrijf onlangs haar 4e kantoor. Klanten die in de buurt van Noord wonen, kunnen nu bij het Shaba-kantoor alles regelen. Naast de opening van het nieuwe kantoor heeft Island Finance ook enkele speciale werknemers in het zonnetje gezet. Deze werknemers werken al 35 jaar bij het bedrijf en dit was zeker iets om te vieren.



Minister van Sociale Zaken, Jeugd en Arbeid, Paul Croes, was aanwezig om officieel het lint te knippen. Na het knippen van het lint kreeg het nieuwe kantoor de zegen van de pastoor, afgerond met een champagne proost.



Voor de eindejaarscampagne van Island Finance kun je duizend florin cash winnen. Op 16 december zal er voor elk kantoor een winnaar getrokken worden. Shaba is vanaf 8:30 uur 's ochtends tot en met 5:00 uur 's middags open.

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
arubadirectie@amigoe.com

Redactie:
Alex Lacle (coördinator)
Linda Reijnders
Mirte de Rozario
Franciska Groen
Bobby Spier
Leanne van Spronsen
arubaredactie@amigoe.com

Administratie:
Zulaika Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
adminaruba@amigoe.com

Opmaak:
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop:
Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com
Jamey Baire
jbaire@amigoe.com

Distributie:
Zulma Kock, Zulaika Kelly
abonnemantaruba@amigoe.com

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801
RBC #100031723

Klachten over bezorging ?
Mail naar
klachtenaruba@amigoe.com

Het weer

ZATERDAG 21 november 2015		ZATERDAGNACHT	
Kans op een bui met windvlagen vanuit het oosten tussen 30 en 50 km/u.		Geedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het oosten tussen 30 en 50 km/u.	
Zonsopgang 06:42	Zonsondergang 18:12	Maansopgang 14:46	Maansondergang 02:18
Max. Temp. 31°	Neerslag 40%	Min. Temp. 26°	Neerslag 40%
Wind 35 km/u	Luchtvochtigheid 70%	Wind 34 km/u	Luchtvochtigheid 80%
Oost	UV Index 10 (Extreem)	Oost	

Dienstdoende huisartsen

Vrijdag, 20 november 2015

Huisarts nachtdienst - Oranjestad

Huisartsenpost Hospitaal
527-4580
Dr. Dassen

Huisarts nachtdienst - San Nicolaas

Centro Medico San Nicolaas
524-8833
Dr. Tromp

Dienstdoende apotheken

Apotheek nachtdienst San Nicolaas
Botica Aloe
584-4606

Apotheek nachtdienst Oranjestad

Botica Santa Cruz
585-8028

Aankomsttijden Cruiseschepen

Maandag 23 Nov'15



Zuiderdam
12.15 – 23.00
Royal Princess
07.00 – 17.00

sudoku 19 november

SOLUTION:								
5	1	7	4	8	2	3	9	6
9	6	4	1	7	3	5	8	2
8	3	2	6	9	5	4	1	7
1	8	6	5	2	4	9	7	3
3	4	5	7	1	9	2	6	8
2	7	9	3	6	8	1	4	5
6	5	1	2	4	7	8	3	9
7	2	8	9	3	1	6	5	4
4	9	3	8	5	6	7	2	1

Informatie

Centraal Politie 100
Brandweer 911
Politie O'stad 102
Politie San Nicolaas 104
Politie St.Cruz 105
Politie Noord 107
Tipline Politie 11141
Ziekenhuis 527-4000
Dierenarts 585-0400
Elmar centraal 523-7100
Elmar storing 523-7147
WEB Aruba 525-4600
SETAR 582-2116
Taxi (TAS) 587-5900
Taxi (ATT&T) 582-2010
Taxi (PTS) 588-0035
Taxi (Diamond) 587-2300
Kankerbestrijding 582-0412
Stichting SAMBA 582-0903

—Oranjestad—

Ambulance 582-1234
BGD Oranjestad 527-2782
Veterinaire Kliniek 582-1720
Animal Shelter 582-1623

— San Nicolaas —

Ambulance 584-5050
Centro Medico 523-8833
BGD San Nicolaas 527-2782
Serlimar 584-5080

— Botica —

4 Centro Medico 584-5794
Aloe 584-4606
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolaas 584-8186
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Seroe Preto 584-4833
Trupiaal 583-8560

— Mortuaries —

Ad Patres 584-2299
Aurora 588-6699
Olive Tree San Nicolaas 584-8888
Olive Tree Oranjestad 582-0000

— Stichtingen —

Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA) 583-2999
Fundacion Respetami 582-4433
Zwanger? Fundacion CIZKA 583-0331
Fundacion Diabetico 593-0507
Arubano 593-4928
Twelve Step Meeting AA-NA- AL- ANON- OA 583-8989
Fundacion Amor Pa 568-4739
Prohimo 564-8849
NA Acceptance Group 565-7500
Fundacion Centro Ecologico Aruba 562-4161
Bureau Sostenemi Misbruik en mishandeling tegen minderjarigen 588-1010
Fundacion C.V.A. voorkomen en zorg voor stroke 567-7004

Interview met de imam van Curaçao (deel 1)

‘Geen gevaar radicalisering op het eiland’

WILLEMSTAD — Naar aanleiding van de aanslagen in Parijs liet de moslimgemeenschap afgelopen zaterdag een verklaring uitgaan waarin de aanslagen werden veroordeeld. De *Amigoe* sprak met de imam van Curaçao, Adnan Rayeha, over de aanslagen, de situatie in het Midden-oosten en wat dit betekent voor Curaçao.

Imam Rayeha vestigde zich in 2002 op Curaçao vanuit Syrië. “Er bestond hier destijds behoefte aan een nieuwe imam en ik kreeg een belletje of ik hier aan het werk wilde. Dat wou ik wel en toen heeft de gemeenschap mij officieel uitgenodigd en ben ik hierheen gekomen.” Hij stelt dat er een kleine Syrische gemeente is op Curaçao van ongeveer tachtig mensen, maar dat de meeste moslims hier van Libanese achtergrond zijn en al generaties op het eiland wonen. “In totaal wonen er ongeveer twaalfhonderd moslims op Curaçao, waaronder negenhonderd Arabische moslims die ik allemaal ken. De anderen zijn moslims uit Bangladesh, Indonesië, Suriname en het overige Caribisch gebied, maar die komen niet vaak naar de moskee om te bidden. Van de ongeveer vierhonderd Arabische jongens en mannen op Curaçao, komen er honderd regelmatig bidden in de moskee”, aldus Rayeha. De imam zegt dat hij alle jongeren van Arabische achtergrond op het eiland kent. “Ik geef onderwijs aan kinderen van zeven tot en met negentien jaar. Mijn ervaring is dat ze vriendelijk, vredelievend en tolerant zijn. Hij herkent dan ook niet de problemen in andere landen, waarbij jongeren radicaliseren, hier op Curaçao. “Op Curaçao onderwijzen we de echte islam, zoals deze door de profeet aan de wereld is gegeven, in pure, simpele en duidelijke vorm. Het probleem wereldwijd is dat andere imams de Koran interpreteren, gebaseerd op hun eigen politieke overtuiging.” Hij stelt dat christenen en joden volgens de Koran gezien worden als de ‘volkeren van het boek’, waarmee je in vrede moet samenleven. “Je mag met ze eten en met ze trouwen.



Foto: Ediel Simbo

Imam Adnan Rayeha poseert voor de Curaçaose moskee in de wijk Welgelegen in Otrobanda.

En dat zie je terug op Curaçao, waar er veel huwelijken bestaan tussen moslims en niet-moslims.” De imam kent geen mensen die Curaçao hebben verlaten om naar Syrië te gaan. “We hebben een kleine gemeenschap en ze leven hier nog allemaal. Er zijn wel mensen die de oorlog in Syrië hebben ontvlucht en zich hier hebben gevestigd.” Rayeha verklaart dat wanneer het zover komt dat iemand in zijn gemeenschap sympathieën ontwikkelt voor het radicale gedachtegoed, hij direct contact zal opnemen met de autoriteiten en volledige samenwerking zal bieden om de veiligheid op Curaçao te garanderen. “Wanneer iemand kwaad in de zin heeft, dan is dat tegen de mensheid en tegen de islam. Ik zie het dan als onze rol en plicht om in te grijpen.” Volgens de imam leven mensen van alle geloven vreedzaam samen op Curaçao. Hij zegt dat de moslimgemeenschap hier de ontwikkelingen in de gehele Arabische wereld op de voet volgt en zeer bezorgd is. “Drie jaar geleden sprak ik ook met de

media en toen waarschuwde ik al voor de ontwikkelingen in het Midden-Oosten. Ik benoemde toen dat de internationale gemeenschap moest ingrijpen om de situatie op te lossen. Ik zag een groot gevaar van radicale mensen in Syrië en Irak die zich over de wereld zouden gaan verspreiden om kwaad aan te richten.” Hij veroordeelt de aanslagen in Parijs in scherpe bewoordingen. “De mensen van Daesh, ofwel Isis, hebben een zieke mentaliteit. Ze zijn bloeddorstig en willen met iedereen vechten en ze doen wat ze willen. Ze doden iedereen, moslims en niet-moslims, vrouwen en kinderen en onschuldige burgers. Ze misbruiken de islam en geven de godsdienst een slechte naam. Het is een vergissing om te denken dat zij steun hebben onder de moslims wereldwijd, iedereen is in feite tegen hen.” Morgen volgt het tweede deel van het interview, waarin imam Rayeha verder ingaat op de situatie in Syrië, de aanslagen in Parijs en wat de Koran zegt over oorlogvoering.

SDK-zwembad volgend jaar pas open

WILLEMSTAD — Het zwembad van Sentro Deportivo Kòrsou (SDK) blijft voorlopig dicht. Dat meldt een medewerker van Fundashon Desaroyo Deportivo Kòrsou (FDDK). “We kunnen hier geen precieze datum aan vastknopen, aangezien er nu grootschalig onderhoud wordt verricht en er meer verbeterpunten aan het licht kunnen komen.”

Volgens de medewerker is er heel lang geen onderhoudsbeurt van deze aard verricht. “Naast dat het water volledig wordt ververs door water dat gratis wordt aangeleverd door Aqualectra, zullen ook de muren van het zwembad onder handen worden genomen.” Het zwembad zal zodoende pas volgend jaar weer toe-

gankelijk zijn voor publiek. Daarnaast is het voor het eerst dat ze worden bijgestaan door een watermanagementbedrijf, dat advies uitbrengt over het op peil houden van de kwaliteit van het water. Volgens de medewerker had het grootschalig onderhoud allang moeten plaatsvinden. Dat dit echter niet is uitge-

voerd, wijt hij aan de subsidie die de overheid beschikbaar stelt voor sportfaciliteiten op Curaçao. Het zwembad werd onlangs gesloten op verzoek van Geneeskunde en Gezondheidszaken (G&Gz), nadat uit onderzoek was gebleken dat het water vervuild was. In het water zaten volgens G&Gz-hoofd Sirving Keli legionella- en pseudomonas-bacteriën. Volgens FDDK is er uit fysisch-chemisch onderzoek van ADC gebleken, dat de gemeten geleidbaarheid (hoeveelheid chemische stoffen) van het water aan de hoge kant was.

De stichting heeft vervolgens meerdere maatregelen getroffen, waaronder een zogeheten ‘shock treatment’ en een helderheids- en chloorbehandeling om het water te desinfecteren.

Ook is het water deels vervangen door gedestilleerd water, aangeleverd door Aqualectra. Volgens G&Gz waren de getroffen maatregelen echter niet afdoende en ook niet volgens afspraak ten uitvoering gebracht. Het zwembad is inmiddels leeg en wordt na de onderhoudsbeurt volledig gevuld met vers water.

Ontruimingstermijn schiereiland verstrikt vandaag

WILLEMSTAD — In het natuurlijke gebied van het Caracasbaai-schiereiland, naast de ingang van de Kabrietenbaai, staat nu een groot rood ‘waarschuwbord’ van het ministerie van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP) ter handhaving.

Het bord werd geplaatst nadat het ministerie een aantal deurwaardersbrieven had verzonden naar meerdere personen die op het schiereiland tot illegale bouw en occupatie van overheidsterrein overgingen. De overtreders zijn gesommeerd om de bewuste terreinen te ontruimen en al hun bezittingen te verwijderen.

Zoals bekend zijn er op het schiereiland twee plekken waar het ministerie een handhavingstraject heeft ingezet, waar het VVRP-bord onderdeel van uitmaakt. Op het bord staat: “Aan degene die bouwactiviteiten verricht op dit terrein. U bent zonder recht of titel bouwactivitei-



Het moment waarop het VVRP-bord met ondersteuning van de politie werd geplaatst.

ten aan het uitvoeren op dit terrein en handelt hiermee in strijd met het eigendomsrecht van het Land. U wordt

gesommeerd om onmiddellijk deze bouwactiviteiten te staken en gestaakt te houden, alsook onmiddellijk

doch uiterlijk binnen twee dagen dit perceel te ontruimen.” Deze termijn van twee dagen verstrijkt vandaag.

Vonnis na 4 zittingen en wijkbezoek:

‘Kort geding heeft bewerkstelligd wat zonder dien niet mogelijk is gebleken’

WILLEMSTAD — De rechter vonniste afgelopen maandag in het kort geding van Clean Air Everywhere (CAE), Schoon Milieu op Curaçao (Smoc) en vier ‘burgers onder de rook’ tegen de Curaçaose overheid.

In het langlopende kort geding waarbij sinds juni vier zittingen zijn geweest en de rechter ook een keer de wijk Wishi introk, werd constant geprobeerd de partijen dicht bij elkaar te brengen en

dat is deels ook gelukt. Dat is ook de reden dat een deel van de eisen werd afgewezen. Er is bij diverse verzoeken geen spoedeisend belang meer. De proceskosten van de tegenpartij hoeven de eisers echter niet te betalen, ‘omdat dit kort geding heeft bewerkstelligd wat zonder dien niet mogelijk is gebleken’. De rechter gaat niet in op welke zaken precies zijn bewerkstelligd, maar een aantal hoofdpunten sprong de afgelopen maanden in het oog. Er was eindelijk sprake van een dialoog tussen de overheid (diensten) en de milieustichtingen, waarvan Smoc al vijftien jaar actief is. Verder hebben de door de rechter geïnitieerde gesprekken tot concrete stappen van de overheid geleid. Zo is er in opdracht van de overheid door TNO een onderzoek gedaan naar de groene aanslag en heeft de overheid toegezegd een vervolgonderzoek te laten uitvoeren. Ten slotte worden de luchtmetingen van meetstation Kas Chikitu begin 2016 uitgebreid. Hiervoor is budget vrijgemaakt door de overheid en GGD Amsterdam is benaderd voor samenwerking.

Eis Eisers verzochten in deze zaak om een aantal onderzoeken, onder meer naar de aard en samenstelling van de groene aanslag, luchtmetingen naar bepaalde zware metalen en andere stoffen en de oorzaak van de gezondheidsklachten die bewoners benedenwinds van ‘het industrieterrein rond het Schottegat’ ervaren. Daarnaast werd gevraagd om betere voorlichting en inzage in rapportages. Voorts vroegen ze om ver-

wijdering van de groene aanslag en inspectie van de installaties op het Isla-terrein. Grondslag van de verzoeken was dat het Land, door niet op te treden in de geschetste noodsituatie met betrekking tot de volksgezondheid, onrechtmatig handelt. De eisers stelden dat het Land ‘op grond van nationale en internationale normen de plicht heeft zijn inwoners te beschermen tegen gezondheidsrisico’s, temeer in het geval deze levensbedreigend zijn’. Alle punten in de eis zijn afgewezen, een aantal omdat die niet onder de verantwoordelijkheid van de overheid vallen. Dat de overheid niet voortvarend genoeg optreedt tegen de veroorzaker(s) van de overlast, maakt haar nog niet schadeplechtig, aldus de rechter over de geëiste schoonmaak van de groene aanslag. De rechter zegt wel dat het feit dat de milieustichtingen geen nader overleg willen, niet betekent dat het de overheid nu vrijstaat de ingeslagen koers niet verder te vervolgen.

Conceptvoorlichtingsbrochure

Bij het verzoek om meer voorlichting vanuit de overheid, zoals wat inwoners en bezoekers moeten doen om te voorkomen dat zij gezondheidsschade oplopen en hoe de groene aanslag dient te worden verwijderd, haalt de rechter een conceptvoorlichtingsbrochure aan over de groene substantie. Het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur wilde deze voor verspreiding aan de milieustichtingen voorleggen. De rechter oordeelt dat aangezien de eisers niet meer willen overleggen, nu niets de verspreiding in de weg staat. In de folder staan nog geen

conclusies over de gezondheidsrisico’s van de groene aanslag, omdat daarvoor nog nader onderzoek naar de verbindingen van nikkel en vanadium in die substantie noodzakelijk is. Dat vervolgonderzoek door TNO wordt volgens de rechter ook in de conceptfolder aangekondigd.

Fakkelen

Over de gevraagde beperking van het overmatig fakkelen zegt de rechter dat er een proces van verbetering gaande is en dat de hinder aanzienlijk zal afnemen. De werkzaamheden zijn na drie jaar in een afrondende fase. Per december zal er een nieuwe compressor op het Isla-terrein operationeel zijn en er wordt gewerkt aan gebreken aan andere installaties.

Eigen koers

In zijn slotoverweging stelt rechter Van Schendel: “Bedacht dient te worden dat aan de overheid in beginsel de vrijheid toekomt om, rekening houdende met alle betrokken belangen, alsook met haar mogelijkheden, haar eigen koers uit te stippelen. De rechterlijke controle hierop dient marginaal te zijn. Daarbij zijn de mogelijkheden van een overheid in een kleinschalige samenleving beperkt, soms aanmerkelijk beperkt dan die van overheden in grotere economieën. Dit heeft tot gevolg dat de elders aangelegde meetlat van overheidsverantwoordelijkheid hier niet zonder meer past. Dit laatste geldt onverminderd met betrekking tot het streven naar een optimale gezondheidszorg, hoe hoogwaardig ook.”



Leerlingen worden ‘groen’

WILLEMSTAD — De lancering van project GreenKidz, een initiatief van professionals Maya Mathias en Ivonne Zegveld om leerlingen bewust te maken van hun leefmilieu en hoe hier verantwoordelijk mee om te gaan, vond woensdag bij hoofdsponsor Guardian Group Fatum plaats. Het project wil door middel van het verstrekken van lespakketten aan basisscholen voor kinderen van negen tot twaalf jaar dit doel bereiken.

De gratis ‘groene’ lespakketten worden door gastdocenten aan de leerlingen voorgelegd. Daarnaast kunnen de leerlingen gebruikmaken van de website en ook gaan de kinderen op excursie bij onder andere Selikor. De lessen worden afgesloten met een Greenkidz Award en een feest voor de leerlingen. Greenkidz heeft al succesvolle pilots bij zes scholen uitgevoerd. Een gastdocent is zeer enthousiast over de lessen. “Wij proberen het plasticprobleem duidelijk te maken voor de kinderen. Zo vertellen wij ze dat de ‘plasticsoep’ (in *North Pacific Gyre*, red.), even groot als Spanje en Frankrijk samen is en krijgen ze een beeld van hoe groot het oppervlak is”, aldus de gastdocent. Binnen drie jaar wil Green-



Foto: Ediel Simbo

Maya Mathias, een van de oprichters van het project, laat het GreenKidz Award zien. Dit ontvangen leerlingen na het volgen van de GreenKidz-les.

Kidz een doorlopend, en door fondsen en sponsors gefinancierd project zijn. Tijdens haar toespraak geeft Mathias aan dat dit een duurzaam project is. “Wij zijn geen quick-fix, we are in it for the long haul,” aldus de initiatiefneemster. Ook Myrthe Verhulst van Curaçao Clean Up is van mening dat het doel van Greenkidz, onder andere een schoner Curaçao, tijd gaat nemen. “Wij zijn optimistisch wat betreft het schoonmaken van Cura-

cao, maar zijn ook realistisch genoeg om toe te geven dat er nog veel schoongemaakt moet worden”, aldus Verhulst. Demissionair minister Irene Dick van Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport was ook aanwezig voor de lancering van het project. Zij vindt het project een goed initiatief en ziet de doelgroep graag zelfs groter. “Eigenlijk had de leeftijdsgroep groter moeten zijn. Kinderen moeten hier veel jonger over le-

ren”, aldus Dick. Zij vindt bewustwording belangrijk, en stelt dat mensen onbewust schade brengen aan ons milieu. De CEO van Guardian Group Fatum vindt het ook een goed initiatief om kinderen bewust te maken van het verantwoordelijk omgaan met ons milieu, en dat kinderen wat ze hebben geleerd aan hun ouders kunnen overbrengen. “Ook ouders kunnen van hun kinderen leren, en niet alleen andersom”, aldus Martina.

Regio interessant voor Bonairiaanse student

KRALENDIJK — Politicus Robby Beukenboom komt zaterdagmiddag de aula van de SGB uitgelopen. Hij heeft net een bezoek gebracht aan het Study & Career Event. Hij lacht. “Nee hoor, ik ben niet op zoek naar een nieuwe studie, of een nieuwe baan. Maar áls ik het nog eens over mocht doen, dan koos ik voor een beroep in de zorg. Met mensen werken, net als in de politiek.”

Door **Janita Monna**

Het driedaagse Study & Career Event – voorheen ‘Studie- en Beroepenmarkt’ – is een informatiemarkt waar Bonairiaanse jongeren zich kunnen oriënteren op een toekomstige studie of beroep. Het is druk, zaterdag. Vaders, moeders en hun kinderen lopen belangstellend langs stands van de kustwacht, de politie, de University of Curaçao, de Rijksuniversiteit Leiden, de Rijksdienst Caribisch Nederland of het Water- en Energiebedrijf Bonaire (WEB).

Ook Fundashon Mariadal is present. Dat is alleen al te zien aan de opvallend grote hoeveelheid kinderen die met een armpje in het gips lopen. Die mochten net ‘patiëntje spelen’ tijdens een demonstratie van de gipskamer van het ziekenhuis. Ook de dames van de thuiszorg zijn aanwezig. Ze meten de bloeddruk en bloedsuiker. En dat is nog nuttig ook: “Net kwam een vrouw aan de stand. Haar suiker was te laag. Ik heb haar aangeraden iets te gaan eten. Ze voelde zich meteen beter”, zegt een medewerkster van Mariadal, die zelf in de thuiszorg werkzaam is. “Bij Fundashon Mariadal kun je werken en te leren tegelijk”, legt Susanne Wilsoe uit. Dat doet ze zelf ook. Ze is

net begonnen aan een opleiding tot verpleegkundige en geeft daarover vandaag voorlichting: “De eerste vraag die ik meestal krijg is: hoeveel kost het? Maar dat valt erg mee, want het is een studie waarbij je leert en werkt tegelijk. Voor je stage krijg je een vergoeding.” Susanne is pas 16, te jong om al naar Nederland te gaan, vond ze zelf. Daarom begon ze bij Mariadal, geïnspireerd door vriendinnen die de opleiding al volgden. Als ze over een paar jaar klaar is, wil ze wel naar Nederland, naar de hbo-v: “Ik zou later graag op de EHBO van het ziekenhuis willen werken. Dan wordt werk nooit routine.”

Organisator van de Study & Career Event (SCE) is Ban Boneiru Bèk (BBB), de stichting die zich inzet om Bonairianen terug te halen naar het eiland. Volgens Hans Evers van BBB wordt het voor leerlingen van Bonaire steeds interessanter om in de regio te gaan studeren. Ook voor geaccrediteerde studies – door het ministerie van OCW erkende opleidingen – in de regio kunnen jongeren tegenwoordig studiefinanciering krijgen. Dan is Aruba of Amerika dichterbij huis dan bijvoorbeeld Nederland.

Terrence de Jongh bevestigt dat. Hij geeft zaterdag voorlichting over de University of

Louisiana in Monroe (ULM) en merkt aan de belangstelling dat Bonairiaanse leerlingen ‘hungry for other options’ zijn. “Ze willen zelf kiezen waar ze gaan studeren, Nederland is niet langer de enige mogelijkheid”, aldus De Jongh. Hij is ervaringsdeskundige. Hij vertrok zelf, na de Scholengemeenschap Bonaire te hebben afgerond naar Louisiana, en probeert nu andere eilandgenoten voor een studie in Amerika te interesseren. Dat lukt. Vorig jaar al vertrokken vijf Bonairiaanse jongeren naar Louisiana: “Ze studeren nu computer science, psychologie, biologie, van alles. En als ze bij ons op de campus zijn, houd ik een oogje in het zeil.” Ook voor komend studiejaar hebben zich al zo’n vijf geïnteresseerden gemeld.

Evers van Ban Boneiru Bèk hoopt dat al de jongeren die uitvliegen, na hun studie weer terugkomen naar Bonaire. Daarom zouden organisaties en bedrijven die op de SCE aanwezig zijn ‘de lijntjes met de jongeren vast moeten houden’. “Dit zijn potentiële toekomstige werknemers. Laat hen concreet zien wat voor banen het eiland straks voor hen heeft.”

Het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB), één van de grote werkgevers op het eiland, is om die reden met een stand



Susanne Wilsoe geeft voorlichting over leren en werken.

vertegenwoordigd op de SCE. Edgar Janga, werkzaam bij het OLB: “Wij doen ons best om jongeren die langskomen ervan te overtuigen dat het eiland gerund moet worden door eigen mensen. En het OLB heeft altijd vacatures. Stel je gaat bouwkunde studeren, dan kun later misschien wel aan de slag bij de directie Ruimte en Ontwikkeling. Zowel voor hbo-ers

als voor mbo-ers is er werk.” Janga heeft al zeker honderd geïnteresseerden aan de stand gehad: “Overigens niet alleen jongeren, ook ouders vragen soms of we nog een baan hebben.” Wie nog geen idee heeft wat hij na hun middelbare school wil doen, kan bij de stand van het mbo van de Scholengemeenschap Bonaire een beroepskeuzetest invullen.

Ariadna Timp van het mbo legt uit: “Je vult een aantal vragen in, dan rolt er een beroep uit en dan kunnen wij kijken of we een opleiding hebben die bij je past.” Volgens Timp gebeurt het regelmatig dat jongeren een verkeerde studiekeuze maken. “Sommigen gaan dan iets anders doen, maar er zijn er ook die uitvallen. Als je gericht kiest, kun je dat voorkomen.”

Melanie heeft net de test ingevuld: “Er komen wel vreemde beroepen uit”, vindt ze. “Leidinggevende in een bakkerij? Hoewel, ik hou van bakken. Ik herken me wel in het profiel dat eruit rolt, creatief, verantwoordelijk, leidinggevend.” Toch zal de test haar niet van gedachten doen veranderen. Want ze weet al wat ze wil, naar Leiden, om rechten te studeren.

Streefdatum nieuw kabinet 1 december

PAR draagt Rhuggenaath voor

WILLEMSTAD — Eugene Rhuggenaath (45) is door de toekomstige coalitiepartij PAR officieel voorgedragen als kandidaat-minister van Economische Ontwikkeling. Zijn naam is ingeleverd bij formateur en demissionair premier Bernard ‘Ben’ Whiteman (PS). Rhuggenaath zal de komende dagen gescreend worden, conform de bepalingen van de Landsverordening integriteit (kandidaat-)ministers.

Dat Rhuggenaath is voorgedragen, werd woensdagavond meegedeeld tijdens een algemene ledenvergadering van de gele partij. De melding door politiek leider Zita Jesus-Leito werd met enthousiasme ontvangen door de aanwezigen. Rhuggenaath was woensdag voor het eerst in lange tijd aanwezig bij een partijbijeenkomst van de PAR. Sinds zijn aftreden in 2009 als gedeputeerde na onenigheid met de toenmalige partijleiding was hij maar zelden te zien

geweest in het partijgebouw aan de Fokkerweg. Rhuggenaath was volgens aanwezigen zichtbaar geroerd door de steun die hij van de leden kreeg. Rhuggenaath is geen onbekende binnen de gele partij. Hij werd gezien als één van de rijzende sterren bij de PAR. Ten tijde van het eilandgebied Curaçao bekleedde hij functies zoals gedeputeerde van Financiën, maar ook van Economische Ontwikkeling en Toerisme voor de partij. Ook was hij

lid van de Eilandsraad in deze periode. Sinds zijn breuk met de PAR is hij werkzaam bij Citco. Hij hield zich ver van de politiek, alhoewel zijn naam bij de vorige verkiezingen werd genoemd als een mogelijke kandidaat voor de verkiezingslijst van Pais. Als minister van Economische Ontwikkeling neemt hij de portefeuille over van huidig demissionair minister Stanley Palm (Pais). Tijdens de vergadering woensdag werd niet besloten wie de PAR zal voordragen voor de functie van waarnemend gevolmachtigde minister in Den Haag. De gele partij kreeg deze post toebedeeld tijdens de formatiebesprekingen met haar toekomstige partners PS, Pais, PNP en onafhankelijk Statenlid Glenn Sulvaran.

Het is de bedoeling dat deze dagen de namen van alle ministers naar informateur Whiteman zullen worden gestuurd. Voor de post van minister van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN), die onder de PS valt, wordt de naam van verslavings-expert Siegfried Victorina genoemd. Sinds het aftreden van Ivar Asjes als premier combineerde Whiteman de functie van premier met die van GMN-minister. Asjes heeft inmiddels de oprichting van zijn eigen partij aangekondigd. Naar verwachting zal de screening van de kandidaat-ministers een week in beslag nemen. Het streven van alle betrokkenen is dat het nieuwe kabinet, het kabinet Whiteman II, per 1 december zal aantreden.

Onderzoek ‘Papagaai’ gaat door

PHILIPSBURG — Het onderzoek naar de dagelijkse gang van zaken bij het bordeel Casa Blanca op St. Maarten gaat door. Gisteren verschenen de verdachten met de initialen C.P., Q.R., J.P. en D.E. in de rechtszaal. Het verzoek om verlenging van hun hechtenis met nogmaals acht dagen werd volgens de woordvoerder van het OM, Karola van Nie, aan het OM toegekend.

Het OM verdenkt de verdachten van betrokkenheid bij mensenhandel. Het bordeel is sinds de arrestaties op maandag gesloten. De verdachten die in hechtenis zitten zijn de ‘kopstukken’ van het bedrijf. Een onderzoeksteam, bestaande uit medewerkers van de Ko-

ninklijke Marechaussee, het Recherche Samenwerkings-Team (RST), de douane, het politiekorps en het OM, verrichtte maandagochtend huiszoeken in vier gebouwen en nam zes vuurwapens, documenten, contant geld en digitale apparatuur in beslag. Op St. Eustatius werd

een soortgelijke huiszoeking verricht bij een erotische club die banden heeft met de verdachten in deze zaak. Het OM werkt tevens nauw samen met het OM in de Democratische Republiek. Twee officieren en een rechercheur uit de Dominicaanse Republiek waren aanwezig tijdens de huiszoeken, waarbij drie personen werden gearresteerd op verdenking van uitbuiting van vrouwen uit de Dominicaanse Republiek. Een vierde verdachte werd later gearresteerd in verband met vuurwapenbezit.

Nieuw bestuur PAR

WILLEMSTAD — Eduard Braam blijft voorzitter van de PAR. Bij de verkiezingen, die woensdag werden ge-

houden, was er geen tegenkandidaat. Hij zal dan ook de komende twee jaar het bestuur van de gele partij blijven leiden. In het bestuur werden woensdag vijf nieuwe leden gekozen. Het gaat om Greta Goilo, Juvira Briceño, Kimberly Ascension, Ana Maria Pauletta en oud-gediende George Lichtveld. Verder zitten in het bestuur, naast Braam en politiek leider en Statenlid Zita Jesus-Leito,

ook Frits Brouwer, Gerold Rach, Kamir Lopez en Fabi Constanica.

De verkiezingen stonden eigenlijk voor vorige week vrijdag gepland. Maar die vergadering werd geschorst in verband met de politieke ontwikkelingen op dat moment. De PAR is sindsdien toetreden tot de coalitie van PS, Pais, PNP en onafhankelijk Statenlid Glenn Sulvaran.

Nieuwe regering St. Maarten beëdigd



PHILIPSBURG — Met hetinzweren van de nieuwe ministersploeg op St. Maarten werd gisteren een einde gemaakt aan een overgangperiode van zeven weken. Op de foto vlnr: Emil Lee, minister van Sociale Zaken en Arbeid; Silveria Jacobs, minister van Onderwijs, Cultuur, Jeugdzaken en Sport; William Marlin, premier en minister van Algemene Zaken; gouverneur Eugene Holiday; Richard Gibson, minister van Financiën; Irania Arrindell, minister van Toerisme, Economische Zaken, Transport en Telecommunicatie, en gevolmachtigde minister Henrietta Doran-York. Terugverwijzend naar de turbulente overgangperiode en het debat over de Staatsregeling, hield de gouverneur de ministers voor dat hun eedaflegging een verplichting inhoudt om ‘het gehele volk van St. Maarten te dienen’. “De vervulling van deze verplichting moet worden gebaseerd op de beginselen van de democratie, de rechtsstaat, respect voor de fundamentele rechten en vrijheden van alle personen en verankerd zijn in onze vastberadenheid als een volk om samen te werken”, concludeerde Holiday.



IS dreigt nu met aanslagen op Witte Huis



Foto: Shutterstock

WASHINGTON — Islamitische Staat (IS) bedreigt in een nieuwe video het Amerikaanse Witte Huis met zelfmoordaanslagen en autobommen. In de zes minuten durende video wordt ook gejubeld over de aanslagen in Parijs, aldus de Amerikaanse organisatie SITE, die terroristen volgt. De video komt een dag nadat in een andere opname gedreigd wordt met aanslagen in New York. Directeur James Comey van de FBI verklaarde gisteren dat hij geen weet heeft van een 'serius te nemen dreiging' van een aanslag zoals in Parijs in de Verenigde Staten.

Nederlanders gaven minder uit buiten de deur

DEN HAAG — Nederlanders deden meer dingen buiten de deur, maar gaven daar minder geld aan uit. In 2013 spendeerden ze bij elkaar bijna 50 miljard euro aan vrijetijdsbesteding, ruim 1 procent minder dan in 2011. Dat komt mogelijk door de economische crisis, denkt het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

De gemiddelde Nederlander deed in 2013 ongeveer 230 dingen buiten de deur en gaf daar ongeveer 3.020 euro aan uit. Dat is iets meer dan 13 euro per activiteit. Het geld werd vooral besteed aan winkelen en aan eten en drinken. Het totale aantal activiteiten in de vrije tijd steeg in dezelfde periode met bijna 4

procent. Dat komt voor een deel door de groei van de bevolking. "Meer inwoners betekent meer activiteiten", aldus de onderzoekers. Daarnaast gingen Nederlanders minder op vakantie, wat ze compenseerden met meer dagjes uit. Mannen en vrouwen doen de meeste activiteiten ongeveer even vaak. De uitzonderin-

gen zijn sporten, dat meer iets voor mannen is, en winkelen voor de lol, waar vrouwen actiever in zijn. De cijfers van na 2013 komen bij het volgende onderzoek, over twee jaar. Het CBS verwacht niet dat de uitgaven dan verder zijn gedaald, omdat de economie uit het dal lijkt te kruipen. Het CBS, het Nederlands Bureau voor Toerisme en Congressen (NBTC), onderzoeksbureau en uitgeverij NRIT Media en kenniscentrum CELTH hebben de cijfers vandaag bekendgemaakt.

Protestzanger Armand (69) overleden

AMSTERDAM — Protestzanger Armand is gisteren overleden. Dat maakte zijn platenmaatschappij Top Notch Excelsior vandaag bekend. De markante Brabantse zanger met zijn lange rode haren is 69 jaar geworden.

Armand, die eigenlijk Herman George van Loenhout heet, was vooral bekend van het nummer 'Ben ik te min' uit 1967. Hiermee stond hij veertien weken in de Top 40. De zanger bracht zijn eerste solo-single 'En nou ik'

uit in 1965, maar dit werd een flop. Zijn tweede single had meer succes, maar met het nummer 'Ben ik te min' brak hij echt door. De albums die volgden staan bekend om de maatschappijkritische teksten, veelal geïnspireerd op de hippie-

ideologie. In totaal bracht hij volgens de platenmaatschappij in vijftig jaar tijd elf solo-studioalbums en tientallen singles uit. De zanger had voor de komende tijd nog optredens staan, staat te lezen op zijn website. Zo zou hij zaterdag te zien zijn in het Belgische Kessel-Lo. Drie jaar geleden was Armand nog live te zien en te horen op het Woodstock Festival op Curaçao.

Premie zorgverzekering stijgt naar 100 euro

UTRECHT — Nederlanders zijn volgend jaar gemiddeld 100 euro per maand kwijt aan premie voor de basiszorgverzekering. Dat is ongeveer 3 euro meer dan in 2015, aldus de Nederlandse Zorgautoriteit (NZa) vandaag. De dienst heeft alle premies binnengekregen en doorgerekend.

De gemiddelde premie over het hele jaar gaat met 41 euro omhoog. Dat komt door de stijgende zorgkosten, onder meer vanwege vergrijzing. Toch valt de stijging lager uit dan verwacht. Het ministerie van Volksgezondheid had eerder geschat dat de premie met 85 euro zou stijgen. Verzekeraars hebben hun reserves aangesproken om de toename te dempen. Mensen kunnen over het hele jaar nog ongeveer 300 euro besparen op hun premies. Daarvoor zouden ze hun eigen risico moeten verhogen van de verplichte 385 euro naar de maximaal mogelijke 885 euro. "Dat loont als je weinig zorgkosten verwacht en het geld achter de hand hebt wanneer je bijvoorbeeld een been breekt. Wil je het risico niet nemen of weet je dat er veel zorgkosten aankomen, dan is een lager ei-

gen risico beter", zegt de NZa. De basisverzekering dekt onder meer een bezoek aan de huisarts, zorg rond zwangerschap en bevalling en afspraken van kinderen bij de tandarts. Het pakket wordt volgend jaar uitgebreid met onder meer ambulancevervoer bij jeugd-ggz. Boven-

dien vervalt de eigen bijdrage voor gehoorapparaten voor kinderen tot achttien jaar. De goedkoopste polis is Gevoon Zekur van Univé. Die kost 1032 euro per jaar als mensen het verplichte eigen risico van 385 euro nemen. Daar staat tegenover dat klanten maar uit een paar zorgaanbieders kunnen kiezen. Bij de duurste polissen (IZA, VGZ en de Goudse) hebben verzekerden wel vrije keuze. Dat kost ze 1367,40 euro per jaar bij het minimale eigen risico.

Hulp Marokko bij zoektocht terroristen

PARIJS — De Marokkaanse inlichtingendiensten hebben Franse collega's getipt over de verblijfplaats van terroristen in Saint-Denis. Dit meldde de Franse nieuwszender *France Info* vandaag. De Franse minister van Binnenlandse Zaken, Bernard Cazeneuve, sprak gisteren van een niet-Europees land dat de politie op het spoor van de terreurverdachten zette.

De informatie leidde tot de politieactie van woensdag in de Parijse voorstad Saint-Denis waarbij drie verdachten zijn omgekomen en acht mensen werden gearresteerd. Het doel van de actie was de aanhouding van Abdelhamid Abaaoud, een 28-jarige Belgische extremist die als de drijvende kracht wordt gezien achter

terroristische aanslagen, inclusief die van 13 november in Parijs waarvan het dodental is opgelopen naar 130. Hij is woensdag gedood.

Afgelopen maand werd een broer van Abaaoud, Yassine Abaaoud, op het vliegveld van het Marokkaanse Agadir aangehouden, aldus een

'Recordschadevergoeding voor medische misser'

UTRECHT — Het ziekenhuis UMC Utrecht heeft een recordschadevergoeding betaald aan een vrouw na een ernstige medische misser. Het ziekenhuis miste de diagnose baarmoederhalskanker. Met fatale gevolgen, de vrouw is nu ongeneeslijk ziek. UMC Utrecht betaalt de vrouw 3,5 ton, waarschijnlijk het hoogste bedrag aan smartengeld ooit in Nederland, meldt NRC vandaag. Het ziekenhuis wil dat bedrag niet bestigen.

Adrienne Cullen (55) ging in 2011 naar het UMC, omdat ze vocht verloor. Toen ze voor een routine-ingreep onder narcose ging, haalde haar arts wat weefsel uit de baarmoederhals. Dat liet hij haar echter niet weten. Het weefsel bleek kwaadaardig, maar de arts zag die uitslag niet. Omdat de vrouw van niets wist, kon ze niet vragen waar de uitslag bleef. Pas twee jaar later kwam

de uitslag bij toeval boven water. Ze werd alsnog behandeld, maar een paar maanden geleden bleek dat de tumor was uitgezaaid en dat ze nog maar kort te leven heeft. Cullen is boos. "Ik ga niet dood aan kanker, ik sterf aan medische nalatigheid", zei ze in een interview met NRC. Het UMC Utrecht noemt het 'verschrikkelijk' wat de vrouw is overkomen. "Het is

onverdedigbaar dat alles zo lang heeft geduurd", schrijft het ziekenhuis, dat toegeeft dat er is gefaald. Het UMC biedt daarvoor excuses aan. Het ziekenhuis had de misser bovendien meteen moeten doorgeven aan de Inspectie voor de Gezondheidszorg (IGZ), maar dat gebeurde pas dit jaar.

Het UMC Utrecht is al een tijd negatief in het nieuws. Er komt een onafhankelijke, externe commissie die mogelijke misstanden in het ziekenhuis gaat onderzoeken. Dit naar aanleiding van een onderzoek van de Inspectie voor de Gezondheidszorg (IGZ) naar twee calamiteiten en klachten over een angstcultuur op de afdeling

keel-, neus- en oorheelkunde (KNO). Daarnaast doet de IGZ ook een onafhankelijk onderzoek naar onder meer de kwaliteit van het bestuur, de zorg en de patiëntveiligheid. De IGZ neemt de misser bij Cullen mee in de onderzoeken.

Edith Schippers, minister van Volksgezondheid, zei in een reactie: "Het is verschrikkelijk treurig. Iedereen die zich een beetje kan inleven in de situatie van die mevrouw kan niet anders dan ongelooflijk met haar meeleven. Als dat je overkomt, is dat echt onvoorstelbaar." Ze wilde niets zeggen over maatregelen tegen het UMC. "Dat is de taak van de inspectie."

Klokkenluidersplatform Publeaks vernieuwd

AMSTERDAM — Het klokkenluidersplatform Publeaks is vernieuwd. Het wordt voor klokkenluiders een stuk gemakkelijker om veilig en anoniem contact te leggen met de aangesloten media. Daarmee komen de initiatiefnemers Stichting Publeaks en Free Press Unlimited tegemoet aan het commentaar op de gebruiksvriendelijkheid van het platform.

Via de website www.publeaks.nl kunnen klokkenluiders veilig en anoniem contact leggen met 24 aangesloten media. Daarbij wordt gebruik gemaakt van beproefde digitale veiligheidsproducten als PGP en Tor. De klokkenluiders kunnen zelf kiezen welk mediakanaal hun voorkeur heeft, met keuzemogelijkheden variërend van Trouw tot Follow The Money en van Dagblad de Limburger tot Omroep Gelderland.

In de afgelopen twee jaar zijn er ten minste vijftig zaken aan het licht gekomen dankzij Publeaks, waaronder misstanden bij mestbedrijf AquaPurga en bij de Gay Krant onder leiding van Henk Krol. Die laatste zaak leidde in 2013 tot het aftreden van Henk Krol als fractievoorzitter van de 50Plus Partij. "Toch bleef het resultaat achter bij de verwachtingen. Het gevolg van kinderziektes in het systeem", zegt

Marcel Oomens, die namens Free Press Unlimited het vernieuwingsproces begeleidt. "Uit onderzoek bleek dat de uitleg over de werking van Publeaks nodeeloos ingewikkeld was, zowel voor klokkenluiders als journalisten. Ook miste de website een professionele uitstraling. Dat kwam het gebruik allemaal niet ten goede."

Onder de noemer 'Publeaks 2.0' zijn Stichting Publeaks en Free Press Unlimited aan de slag gegaan met de aanbevelingen uit het onderzoek. Op de vernieuwde website verdwijnt de technologie nog verder naar de achtergrond. De klokkenluider wordt aangesproken op diens sociaal wenselijke

rol en beter voorbereid op het proces dat op gang kan komen na het lekken van informatie. Deelnemende journalisten krijgen betere ondersteuning op het vlak van digitale veiligheid. Er is een eenduidig loket gekomen voor vragen en support. En er staan nog meer verbeteringen op stapel. Oomens: "Het downloaden en ontsleutelen van informatie wordt nu door veel deelnemers als lastig en tijdrovend ervaren. In de toekomst gaan we ook dit versimpelen door het aantal stappen terug te brengen en journalisten in een eerder stadium inzicht te geven in de aard van de informatie."

Journalisten dagen EU-parlement om bonnetjes

BRUSSEL — Een groep journalisten uit alle 28 EU-landen sleept het Europees Parlement voor de rechter. De zaak is aangespannen bij het Europese Hof van Justitie omdat het parlement weigert inzage te geven in de manier waarop de 751 euro-parlementariërs hun toelages besteden.

De journalisten deden afgelopen zomer in eigen land wob-verzoeken om de bonnetjes en declaraties in te zien, maar ze kregen in september nul op het rekest.

De verzoeken werden afgewezen vanwege privacybescherming en omdat het te veel werk met zich mee zou brengen. Dat meldt de NOS, die de Nederlandse stem vertegenwoordigt in het project. Leden van het Europees Parlement krijgen behalve hun salaris ook toelages voor onder meer reiskosten, medewerkers en algemene onkosten. Vorig jaar werd er inclusief salarissen 474 miljoen euro uitgegeven aan de parlementsliden, ruim een kwart van de begroting. De journalisten vinden dat



Foto: Shutterstock

Vorig jaar werd er inclusief salarissen 474 miljoen euro uitgegeven aan de parlementsleden, ruim een kwart van de begroting.

de vergoedingen openbaar moeten zijn. Het betreft het

eerste Europa-brede project van journalisten op het ter-

rein van openbaarheid van bestuur.

Kabinet: 250 miljoen extra voor veiligheid

DEN HAAG — Het kabinet trekt structureel 250 miljoen euro extra uit voor veiligheid en justitie. Premier Mark Rutte maakte dat vandaag bekend na de ministerraad.

Het extra geld komt vanaf komend jaar bovenop het budget van het ministerie van Veiligheid en Justitie. Daarnaast komt er volgend jaar incidenteel ruim 60 mil-

joen euro bij voor de migratieproblemen.

Eerder deze week was er binnen de coalitie van VVD en PvdA al een akkoord gesloten over een hoger budget, maar de precieze hoogte was niet bekendgemaakt. Vooral de oppositie had aangedrongen op meer geld. Die noemde de justiebegroting onvoldoende en een gaten-kaas.



Euro

Rustig

AMSTERDAM — Op het Amsterdamse Damrak werd de terugkeer van ABN AMRO vanochtend positief ontvangen door beleggers. De in 2008 genationaliseerde bank opende hoger en bleef stevig boven de introductiekoers van 17,75 euro per aandeel noteren.

De Europese beursgraadme- ters lieten beperkte koersuit- slagen zien. De uitlatingen van president Mario Draghi, die herhaalde dat de Euro- pese Centrale Bank (ECB) ‘alles zal doen om de inflatie snel te verhogen’, maakten weinig indruk op beleggers. “Het is een relatief rustige handelsdag. Er staan geen richtinggevende economische cijfers op het programma en de woorden van Draghi lijken beleggers niet meer te impo- neren. In Amsterdam gaat aandacht uit naar de beurs- gang van ABN AMRO. Het aandeel was goed geprijsd en het is positief dat het hoger staat. Er mogen wel meer be- drijven naar de beurs”, aldus Sijmen Plomp, partner bij Ambassador Investments. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde aan het einde van de ochtend 0,3 procent lager op 467,51 punten. De euro noteerde op 1,904 gulden, tegen 1,915 gulden bij het Europese slot van gisteren. De prijs van een vat Amerikaanse olie steeg 0,1 procent tot 40,59 dollar. Brentolie werd 0,8 procent duurder op 44,53 dollar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De effectenbeurs in Tokio sloot vandaag een positieve handelsweek met een nipte winst af. Beleg- gers grepen een stijging van de Japanse yen ten opzichte van de Amerikaanse dollar aan om wat winst te nemen bij de sterk gestegen Japanse exportbedrijven. De Nikkei eindigde uitein- delijk 0,1 procent hoger op 19.879,81 punten. De Ja- panse hoofdindex dikte deze week 1,4 procent aan. De automakers Nissan, Toy- ota en Honda verloren tussen de 0,4 en 0,9 procent. Aan het bedrijvenfront stond verder Sharp in de belangstelling. Het aandeel steeg 4,8 procent in waarde. Het geplaagde elektronicaconcern liet weten dat de tv-activiteiten in 2016 weer winstgevend zullen zijn. De All Ordinaries in Sydney ging 0,3 procent hoger het weekeinde in. De Kospi in Seoul won 0,1 procent en de Hang Seng-index in Hong- kong zakte 0,2 procent. De beurs in Shanghai stond tussentijds 0,3 procent in de plus. Beleggers verwerkten het besluit van de Chinese centrale bank om de rente op leningen aan banken verder te verlagen.

Wall Street

Positief

NEW YORK — De beurzen op Wall Street zijn vandaag met winsten aan de handel begonnen. Sportkledingfa- brikant Nike stond volop in de schijnwerpers na de aan- kondiging van plannen om de aandeelhouders de komende jaren flink te spekken. De Dow-Jonesindex, met daarin de dertig belangrijk- ste Amerikaanse beursfond- sen, stond kort na handels- aanvang 0,6 procent hoger op 17.838 punten. De brede S&P 500 ging 0,5 procent omhoog naar 2091 punten. Techno- logiegraadmeter Nasdaq kreeg er 0,5 procent bij en kwam op 5097 punten. Nike gaat de komende jaren voor miljarden dollars aan eigen aandelen inkopen en verhoogt bovendien zijn di- vidend. Het aandeel steeg 4,5 procent. Kledingretailer Ross Stores verhoogde zijn winstverwachting voor 2015 en werd 8,3 procent meer waard. Beter dan verwachte kwartaalcijfers van schoenen- verkoper Foot Locker werden beloond met een koerswinst van 8,7 procent.

ABN Amro:

Beursgang levert 3,3 miljard euro op

AMSTERDAM — De beursgang van ABN Amro heeft een opbrengst van 3,3 miljard euro opgele- verd. Dat bleek vanoch- tend vroeg.

De Nederlandse staat bracht in totaal 188 miljoen certifi- caten van aandelen van de genationaliseerde bank op de markt, voor 17,75 euro per stuk. Daarmee zijn ongeveer 20 procent van de aandelen verkocht. De prijs van 17,75 euro zet de totale waarde van de bank op circa 16,7 miljard euro.

De waarde van de beurs- gang kan nog met zo'n 500 miljoen euro oplopen als de begeleidende banken vol- ledig gebruikmaken van de mogelijkheid om extra aan- delen te plaatsen. Daarvoor hebben zij maximaal dertig dagen de tijd. Na de beursgang houdt de Staat, via beheerstichting NLFI, de aandelen die nog niet in de markt zijn gezet. Het overheidsbelang be- draagt dan 77 procent, als de banken de overtoeijzings- optie gebruiken. Dit belang wordt minstens een halfjaar niet gewijzigd. ABN Amro werd in het na- jaar van 2008 genationali- seerd, omdat de bank ten on- der dreigde te gaan in de in- ternationale financiële crisis. Of de Staat zijn investering van in totaal een slordige 22 miljard euro helemaal kan terugverdienen, is sterk af- hankelijk van de ontvangst van het aandeel op de beurs. Het duurt waarschijnlijk nog enkele jaren voordat ABN Amro weer geheel in private handen is en de totale op- brengst duidelijk is.

Terug van weggeweest De overheid heeft ‘een solide bank met een aantrekkelijk rendement’ teruggebracht naar de Amsterdamse beurs. Dat zei topman Gerrit Zalm van ABN Amro vandaag bij



Bestuursvoorzitter Gerrit Zalm van ABN Amro opent met een ferme slag op de gong de aandelenbeurs op het Damrak in Amsterdam. Na zeven jaar verschijnt de bank weer op de beursvloer.

de beursintroductie van de bank die hij sinds de natio- nalisatie in 2008 leidt. De beursgang is ‘een mijl- paal’, zei Zalm nadat hij met een slag op de gong de handel in beweging had gezet. ABN Amro is er klaar voor, her- haalde hij. “We zijn terug op de beurs en dat is goed.” Zalm had zelf graag ook een stukje gekocht van het nieu- we ABN Amro. “Ik heb daar wel over nagedacht, maar toch besloten mij niet in te schrijven. Dat is een bewuste keuze geweest. Wij adviseer- den de overheid ook bij het vaststellen van de uitgifte- prijs. Dan moet je elke schijn van belangenverstrengeling vermijden.” De topman is vast van plan alsnog aandelen te kopen in zijn eigen bank. “Omdat ik vertrouwen heb in de bank”, zei hij. De beursregels schrij- ven wel voor dat Zalm daar- mee wacht totdat de jaarcij- fers zijn gepubliceerd. Nu ABN Amro op de rails staat en terug is op de beurs, heeft Zalm de opdracht uitge- voerd die toenmalig minister van Financiën Wouter Bos hem zeven jaar geleden gaf. Zelf vindt hij niet dat daar-

mee de klus geklaard is. “Ik blijf in ieder geval tot 2018 voorzitter van de raad van bestuur, daarna zien we wel verder.” Een verlenging lijkt hij allerminst uit te sluiten. “Ik ben tenslotte ook twaalf jaar minister van Financiën geweest.” De torenhoge ambities die ABN Amro had onder leiding van Rijkman Groenink, be- horen tot het verleden. Maar dat wil niet zeggen dat de bank stilstaat. “De economie trekt aan en daardoor komt er ook meer vraag naar le- ningen”, zei Zalm. “Er is dus wel degelijk groei mogelijk, alleen niet overdreven.”

Chronologie 2015

Maart: Er ontstaat grote op- hef over salarisverhogingen voor de top van ABN Amro. Ook komt er een affaire in Dubai aan het licht waar een aantal medewerkers van ABN interne regels heeft overtreden. Maart - mei: Minister Jeroen Dijsselbloem (Financiën) stelt het besluit over de ge- plande verkoop van de bank uit wegens de onrust rond de salarisverhogingen. Kort daarop draait ABN het be-

sluit over de extra beloning terug. Verantwoordelijk com- missaris Peter Wakkie treedt af, topman Zalm biedt publie- kelijk zijn excuses aan. Oktober: Een beursgang van de eerste pluk aandelen ABN Amro is nog steeds mogelijk voor het einde van het jaar, zegt Dijsselbloem begin van die maand. Een week later laat hij weten de financiële markten scherp in de gaten te houden om het exacte mo- ment van de beursgang te be- palen. De opmerkingen blij- ken de opmaat te zijn naar de officiële aankondiging van de beursgang. November: De bank krijgt boetes, van De Nederland- sche Bank (DNB) en Dubai Financial Services Authority, van in totaal circa 1,2 miljoen euro vanwege misstanden in Dubai. De bank gaat niet in beroep. Enkele dagen later blijkt dat de winst van het financiële bedrijf verder is opgelopen. 10 november: ABN Amro kondigt aan dat de beurs- gang plaatsvindt op 20 no- vember. Daarbij wordt een deel van het belang dat de Staat heeft in de markt ge- zet.

Stagnatie Griekse economie in 2015 verwacht

ATHENE — De Griekse re- gering verwacht dat de eco- nomie van het land dit jaar groei noch krimp zal laten zien. Dat cijfer is aanzien- lijk minder negatief dan aanvankelijk gedacht, want eerder werd op een neergang met 2,3 procent gerekend.

Voor 2016 zijn de vooruit- zichten ook minder pessi- mistisch, zo werd vandaag gemeld. Nu wordt voor vol- gend jaar een krimp van de Griekse economie voorspeld van 0,7 procent. Eerder werd een krimp van 1,3 procent verwacht.

AutoBinck neemt belang in SnappCar

DEN HAAG — Het Neder- landse autoconcern Au- toBinck heeft een strate- gisch minderheidsbelang genomen in SnappCar, een online-platform voor het huren of verhuren van auto's van particu- lieren. Het gaat om een investering van circa 2 miljoen euro. Die moet het mogelijk maken om SnappCar verder te laten groeien. Het Nederlandse bedrijf is nu al een van de grootste spelers in Euro- pa op het gebied van au- todelen.

Gebruikers kunnen via SnappCar.nl een auto huren van andere autobezitters of juist hun auto voor verhuur aanbieden. De jonge onder-

neming telt ruim 150.000 gebruikers in Europa en 20.000 deelauto's. SnappCar wil groeien tot 250.000 deel- auto's in 2018. Het in Den Haag gevestigde AutoBinck is een internatio- naal actieve groep van vijf- tig werkmaatschappijen en telt 2000 medewerkers. Tot het concern behoren impor- teurs, dealers en andere aan de autobranche gerelateerde dienstverleners. AutoBinck is vooral actief in Centraal- Europa. De jaaromzet be- draagt zo'n 1 miljard euro. Het bedrijf investeert de laatste tijd meer in nieuwe vormen van mobiliteit. Hoe groot het belang van Auto- Binck in SnappCar precies is, wordt niet naar buiten gebracht.

Zweden sluiten Nederlandse snoepfabriek

DIEREN — De snoepfa- briek van Lonka in Die- ren wordt mogelijk eind volgend jaar gesloten. De Zweedse eigenaar Cloetta wil de produc- tie verplaatsen naar zijn productievestiging in Levice, Slowakije. Daar- door dreigen 34 werkne- mers van de fabriek in de Gelderse plaats hun baan kwijt te raken.

Het beursgenoteerde Cloet- ta is pas sinds juli van dit jaar eigenaar van Lonka, dat fudge, nougat en choco- lade produceert. De Zweden kochten het Nederlandse familiebedrijf voor bijna 32 miljoen euro. Naast Dieren

heeft Lonka ook een fabriek in Roosendaal met circa tachtig werknemers. Die blijft open. Cloetta wil Dieren slui- ten om kosten te besparen, meldde het bedrijf vandaag. Vanaf 2018 wordt gerekend op een jaarlijkse besparing van zeker 3,5 miljoen euro. Het Zweedse zoetwarencon- cern verkoopt wereldwijd in vijftig landen zijn producten en voert in Nederland be- kende merken als Sportlife, Red Band, Venco en King. Cloetta draaide vorig jaar een omzet van 5,3 miljard Zweedse kronen (circa 572 miljoen euro). Lonka was in 2014 goed voor een omzet van 34 miljoen euro.



NEW YORK			AMSTERDAM		
	20-Nov		20-Nov		
DOW JONES	17858.06	0.71%	AEX	468.41	-0.13%
S&P 500 INDEX	2091.89	0.51%	ARCELORMITTAL	4.84	-2.02%
NASDAQ	5101.66	0.55%	AEGON NV	5.49	-0.11%
AMAZON.COM INC	664.78	0.53%	AHOLD NV	20.24	0.87%
APPLE INC	119.34	0.47%	AKZO NOBEL	66.39	1.47%
BADU INC-SP ADR	208.11	0.15%	ASML HOLDING NV	86.75	0.07%
BERKSHIRE HATH-B	137.05	0.31%	DSM (KONIN)	46.50	-0.45%
CITIGROUP INC	54.88	-0.33%	HAL TRUST	165.16	-0.44%
COCA-COLA CO	43.30	0.44%	HEINEKEN NV	85.10	-0.15%
WALT DISNEY CO	119.71	0.84%	ING GROEP NV	13.11	-1.39%
3D SYSTEMS CORP	8.90	2.65%	KPN (KONIN) NV	3.57	-0.06%
EBAY INC	28.79	0.07%	KONINKLIJKE PHIL	25.35	0.86%
FACEBOOK INC-A	107.13	0.82%	RANDSTAD HOLDING	58.12	1.54%
GENERAL ELECTRIC	30.54	0.89%	RELX NV	16.15	-0.22%
ALPHABET INC-A	772.41	1.64%	ROYAL DUTCH SHA	23.46	-1.86%
HP INC	13.91	0.67%	TOMTOM	11.40	0.31%
HOME DEPOT INC	127.96	0.87%	TOTAL SA	46.32	-0.60%
INTEL CORP	35.02	2.10%	UNILEVER NV-CVA	41.84	1.26%
JOHNSON&JOHNSON	102.62	0.13%	W.P. STEWART HOL	329.84	-1.01%
LINKEDIN CORP-A	251.29	0.43%	SCOTIABANK FUNDS	19-Nov	
MICROSOFT CORP	53.38	-1.05%	MONEY MARKET	13.0664	0.00%
PROCTER & GAMBLE	76.65	0.56%	US DOLLAR BOND	2.6181	0.14%
ROYAL DUTCH-ADR	49.99	-2.08%	GLOBAL GROWTH	2.4193	0.13%
STARBUCKS CORP	61.97	0.83%	US GROWTH	12.8451	-0.26%
TWITTER INC	26.04	-1.02%	CANADIAN GROWTH	2.4813	-0.58%
WAL-MART STORES	61.08	0.63%	FUNDS	19-Nov	
WHOLE FOODS MKT	29.78	-0.49%	BGF CONT EUR FLEX	22.99	1.37%
EXCHANGE TRADED FND	20-Nov		BGF EMKT BOND	15.46	-0.06%
ALERIAN MLP- AMPL	12.38	-1.59%	BGF FIX INC GBL OP	13.20	0.06%
ISH GBL HY BD - GHY	46.42	0.13%	BGF GBL ALLOCATION	49.78	0.69%
ISH IBXX HY BD - HYG	83.10	0.29%	BGF USD CORE BOND	16.74	0.06%
ISH SELECT DIV - DIV	76.89	0.43%	BGF USD HI YIELD BND	27.48	-0.07%
ISH MSCI EMKT - EDM	35.15	1.08%	TEMPLETON GBL BND	23.56	0.04%
ISH MSCI PAC - EPP	39.69	0.97%	TEMPLETON ASIAN SM	39.72	1.33%
ISH RUSSELL - IWV	123.93	0.56%	CURRENCIES	20-Nov	
ISH S&P 500 - SPY	118.84	0.68%	YEN/USD	122.7900	-0.05%
ISH EUROPE - IEV	41.74	-0.31%	EUR/USD	1.0663	-0.59%
POWERSH-QQQ	114.29	0.51%	CAN/USD	1.3333	0.35%
POWERSHARES DB C	14.22	0.14%	GBP/USD	1.5219	-0.51%
SPDR S&P INT DIV-DWX	35.70	0.02%	COMMODITIES	20-Nov	
SPDR S&P MID-400	263.96	0.57%	OIL WTI	40.14	-0.89%
SPDR S&P 600 SHA	105.04	1.06%	GOLD	1079.21	-0.28%
VANGUARD REIT - VNO	79.17	1.19%	SILVER	14.1375	-0.90%
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	55.67	0.27%	WHEAT	492.2500	1.49%

A Standard Of Excellence Since 1916

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

‘VW houdt investeringen tegen het licht’

WOLFSBURG — Volkswagen stopt met het opstellen van vijfjarige investeringsplannen in verband met de dieselfraude bij het Duitse autoconcern. Dat meldden bronnen rond de raad van toezicht van Volkswagen.

Naar verluidt overweegt het bedrijf de investerings- plannen in te perken tot een periode van drie jaar of minder om zo flexibeler te zijn. De raad van toezicht van Volkswagen komt vandaag bijeen om over de zaak te praten. De nieuwe topman Matthias Müller had kort na zijn aantreden al aange- kondigd alle investeringen onder de loop te nemen.

Een jaar geleden had Volks- wagen gemeld in de periode tot en met 2019 investerin- gen van 85,6 miljard euro te willen doen. Het concern hangt grote kosten en veel rechtsza- ken boven het hoofd van- wege het gesjoemel met de software in dieselmotoren. Daardoor is de toekomst van de grootste autofabri- kant van Europa erg on- zeker geworden en zal er

waarschijnlijk fors moeten worden gesneden in de uit- gaven.

Claims bundelen

Een in Nederland gevestigde stichting gaat schadeclaims van Europese bezitters van Volkswagens bundelen, om zo collectieve rechtszaken aan te spannen vanwege de uit- stootfraude bij het autocon- cern. Dat meldde de Duitse zakenkrant *Handelsblatt*.

De Stichting Volkswagen Car Claim uit Oud-Beijerland werkt daarbij samen met twee Duitse advocatenkan-

Huizenprijzen opnieuw hard omhoog



Huizenprijzen zijn gemiddeld genomen 3,4 procent gestegen ten opzichte van oktober vorig jaar.

koper dan in augustus 2008, toen de Nederlandse huizen- markt zijn piek bereikte.

De woningverkopten verto- nen al enige tijd duidelijk herstel. Het Kadaster bracht eerder deze week naar bui- ten dat er in oktober 16.324 verkochte woningen zijn ge- registreerd. Dat komt neer

op een stijging van bijna 14 procent vergeleken met ok- tober vorig jaar. Volgens het Kadaster wer- den van alle woningtypen meer huizen verkocht. De verkopen van vrijstaande woningen stegen het sterkst. Daarvan wisselden er bijna een kwart meer van eige- naar ten opzichte van een

jaar eerder. Bij appartement- ten was de verkoopplus met 6,2 procent het minst sterk. Qua provincies was Drenthe koploper. Hier stegen de wo- ningverkopten de afgelopen maand met bijna een derde ten opzichte van een jaar eerder. Zeeland sloot de rij met 3 procent meer huizen die van eigenaar wisselden.

Jongen van 7 doneert spaargeld aan moskee



Foto: Shutterstock

Moslims in Pflugerville in Texas waren geschokt toen ze maandag bij hun moskee aankwamen. De muren waren met uitwerpselen besmeurd en overal lagen verscheurde Korans. De politie zag in de actie meteen een vergelding voor de aanslagen in Parijs. Bestuurslid Faisal Naeem

stond de pers te woord over de haatactie, toen een moeder met haar zoontje op hem afkwam. Het jongetje Jack gaf Naeem een hand en twintig dollar, vertelde hij aan BuzzFeed. De zevenjarige jongen had op de plaatselijke televisie het nieuws over de moskee gezien en wilde zijn

spaargeld geven, zodat men het gebedshuis weer kon schoonmaken. De leden van de moskee zijn erg onder de indruk van de gift van Jack en willen hem bedanken door hem voor het christelijke kerstfeest een cadeautje te geven. "Want dit kind symboliseert hoop", zegt Naeem.

Internetters vinden robotkat voor oudjes eng

Speelgoedmaker Hasbro dacht nog wel met het ideale kerstcadeau op de markt te zijn gekomen: een realistische robotkat die een einde maakt aan de eenzaamheid van je opa, oma, vader of moeder. Toch is de 100 dollar kostende Companion Pet Cat niet helemaal in goede aarde gevallen op Twitter. "Ben je al zo oud dat je het verschil tussen een echte en een namaakkat toch al niet meer ziet? Dan is dit echt iets voor jou", schrijft iemand op het sociale netwerk.

Het magazine Wired lijkt er net zo over te denken. "Deze angstaanjagende kat is de enige vriend die je ooit nodig zult hebben", aldus een cynische redacteur van Wired. Weer een ander denkt dat een gewoon bezoekje aan een bejaarde weleens veel beter zou kunnen werken. Tech-website The Next Web vindt het vooral een heel zielige uitvinding: "Dit ding straalt één en al treurigheid uit." De kat, die in drie verschillende kleuren te verkrijgen is, voelt, klinkt en doet

als een echte poes, volgens Hasbro. Het robotbeestje reageert met gespin en bewegende oortjes op aaien en miauwt ook enthousiast als hij aandacht krijgt. Volgens de speelgoedmaker is het een ideaal maatje voor eenzame ouderen die niet meer voor een levende kat kunnen zorgen. En ondanks alle kritiek zijn er ook fans van de Companion Pet te vinden. "Mag ik er alsjeblieft eentje voor op kantoor", vraagt iemand enthousiast op Twitter.

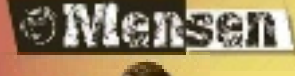
BBC blundert met foto van vagina

De BBC heeft per ongeluk een foto getoond waarop een enorme vagina te zien is. Die stond op een kritisch spandoek aan het adres van de Britse minister van Volksgezondheid Jeremy Hunt. Toen er in het programma Daily Politics een staking van jonge artsen werd besproken, verscheen er een foto in het decor van een demonstratie waarbij een spandoek werd meegedragen met de bewuste afbeelding. Al gauw draaide de camera weg, maar het beeld was al opgepikt door kijkers die het voorval meteen deelden op Twitter.



Foto: Shutterstock

De BBC, waar de minister al eerder per abuis Jeremy Cunt was genoemd, is overigens niet het eerste medium dat in de fout gaat met de afbeelding van het spandoek, weet *The Daily Mirror*. Dagblad *The Guardian* had de foto op zijn website geplaatst, waarbij in het bijschrift stond dat het een afbeelding van een hart was.



Ook iets leuks voor de Mensen-pagina?

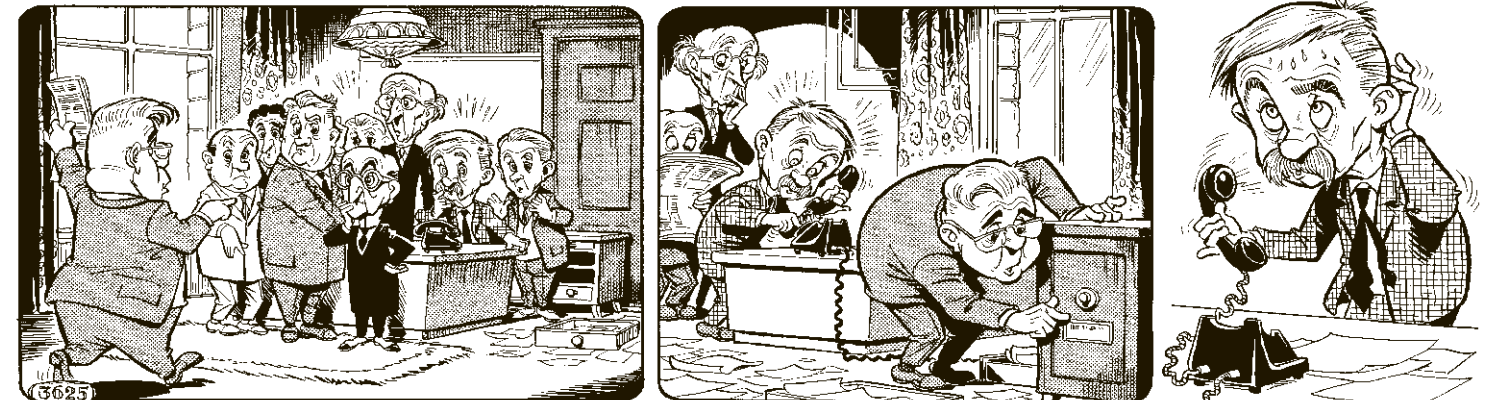
Een jubileum, diploma of benoeming te melden? Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
aruharedactie@amigoe.com o.v.v. "Mensen"



Koning Hollewijn en de Drummel

Door Marten Toonder



Na enige tijd werd het de verzamelde secretarissen duidelijk, dat de herkomst van de troonrede gezocht moest worden bij de allerlaagste onder hen — en dat was de schrijver-derde-klasse Jansen. 'De troonrede?' sprak die desgevraagd. 'Die haal ik altijd uit dat kastje daar. Ik druk op het knopje — en tjoeps! Komt hij er uit! Maar dit jaar heb ik nog niets gezien — behalve natuurlijk in de krant van vanmorgen.' Die mededeling gaf de verzamelde ambtenaren wel even te denken. Doch men begreep dat de zaak nu rustig aan de bekwame handen van de minister-president kon worden toevertrouwd en dromde het vertrek uit. 'Bij klachten, bel 1234, toestel 13,' las Jansen van een bordje dat bij het door hem omschreven knopje was bevestigd. 'Probeert u dat maar eens, zou ik zeggen.' 'Dat

zal ik zeker!' gromde Drs. Dreutel. 'Klachten heb ik! Waar is de troonrede — en wie is er verantwoordelijk voor deze ontijdige publicatie? Dat zou ik wel eens willen weten!' Hij greep de telefoon en draaide het genoemde nummer. Doch hij kreeg geen gelegenheid om zijn grieven kenbaar te maken. Want zodra hij was doorverbonden met toestel 13 klonk daar vandaan een metalen stem: 'Gelieve uw opmerkingen in drievoud in te dienen op daartoe bestemd formulier klik gelieve uw opmerkingen...' 'Nu ben ik nog even ver!' prevelde de staatsman. 'Welk formulier? En waarheen moet ik het sturen? Vreselijk — ik ben het slachtoffer geworden van een ambtelijke papierbrij! Hoe moet ik deze ontijdige publicatie nu verklaren tegenover Zijne majesteit? En tegenover de kiezers?'

Mensen



Amerikaan maand in de cel voor zeepbezit

Een man uit New York heeft door toedoen van de politie bijna een maand onrecht vastgezet. Agenten beweerden dat ze Alexander J. Bernstein hadden betrap op het bezit van cocaïne, maar later bleek het om onschuldige zeep te gaan. In november van 2013 werden Bernstein en zijn vriendin Annadel Cruz in de buurt van de stad Allentown door de politie naar de kant van de weg gedirigeerd, omdat ze te hard reden. De agenten roken een wietlucht, doorzochten de auto en zagen in de kofferbak twee verdachte pakketjes liggen. Cruz, die een beetje wiet in haar beha had zitten, zei dat het pakketjes met zelfgemaakte zeep waren. Maar volgens de politie wees een test uit dat ze coke bevatten. Op het bureau zou Bernstein een agent hebben horen zeggen dat de test juist het tegendeel had aangetoond. "Maak er dan een positieve test van", zou een collega hebben geantwoord. De man werd naar de gevangenis gebracht. Pas na 29 dagen, toen de borgsom was verlaagd naar 25.000 dollar, kon hij zichzelf vrijko-



pen. Twee dagen later werd in het laboratorium definitief vastgesteld dat er absoluut geen coke in de pakketjes zat, waarna de aanklacht werd ingetrokken. Bernstein laat het er niet bij

zitten. Hij sleept de fabrikant van de coketest en de politie voor de rechter, meldt *The Morning Call*. De man eist een schadevergoeding van meer dan 150.000 dollar, onder andere om de rechtbank-

kosten te betalen. Hij vindt het vooral vervelend dat de agenten niet toegeven dat ze fout zaten en dat hij door de aanklacht geen Thanksgiving met zijn zoontje heeft kunnen vieren.

1 op 6 jongeren verslaafd aan sociale media

Een op de zes jongeren zegt verslaafd te zijn aan sociale media. Bij meisjes speelt dat meer dan bij jongens. Meisjes zitten ook langer op diensten als Facebook, Whatsapp, Instagram, Skype en YouTube. Dat blijkt uit een onderzoek van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Zes op de tien meisjes krijgen een goed gevoel als hun berichten geliket, geretweet of gedeeld worden. Bij jongens is dat minder dan de helft. Meisjes vinden het ook vervelender en worden onrustiger dan jongens wanneer ze niet online kunnen gaan. Ze zijn vaker bang dat ze dan iets missen. Ook krijgen meisjes vaker een goed



gevoel als ze veel contacten hebben. Toch vinden vrijwel alle jongeren persoonlijk contact belangrijker dan via sociale media. De diensten kunnen wel helpen bij het contact

met familieleden en vrienden die ver weg wonen. Bijna de helft van de jongeren erkent dat sociale media negatieve gevolgen hebben voor hun leven. Ze slapen bijvoorbeeld 's nachts slech-

ter, ze kunnen zich minder goed concentreren en hun cijfers op school gaan achteruit. Een kleine groep zegt zelfs dat ze slechter contact met familie en vrienden hebben door sociale media.

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Tina's groove

By Rina Piccolo



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Sport



Lionel Messi (l) lijkt morgen in actie te kunnen komen, maar waarschijnlijk als invaller.

Foto: AFP

Bale klaar voor ‘Clásico’, Messi nog groot vraagteken

MADRID — Real Madrid kan morgen in de ‘Clásico’ tegen FC Barcelona rekenen op een fitte Gareth Bale. De aanvaller uit Wales liet de interland tegen Oranje vorige week nog schieten, maar zei donderdag dat hij klaar is voor de strijd met de leider in de Primera División. Bale kampte met een slepende kuitblessure.

“Ik heb nog niet veel gespeeld dit seizoen, maar ik voel me sterk en fit voor deze wedstrijd”, meldt hij op de website van de ‘Koninklijke’. De kraker in de Spaanse voetbalcompetitie staat morgen op het programma. Bale wordt sinds zijn komst naar Spanje in 2013 veelvuldig geplaagd door spierblessures. De kwetsuur die hem de afgelopen weken hinderde, liep hij op in het competitieduel met Levante op 19 oktober. Sindsdien speelde hij nog een helft, een kleine twee weken geleden tegen Sevilla. “Ik ben er klaar voor, morgen wil ik er staan.” Als Real in het eigen Bernabéu verliest, loopt het gat met de eeuwige rivaal op tot zes punten. Bale kan dus spelen, maar of

trainer Rafael Benítez hem ook laat beginnen, valt nog te bezien. Zowel aan Madrileense als Catalaanse kant leeft evenwel een nog belangrijker vraag: speelt hij wel of speelt hij niet? Lionel Messi, weer in training na een knieblessure die hij eind september opliep, maakte namelijk al vaak het verschil voor FC Barcelona tegen de Madrilenen. Met 21 doelpunten (in 30 wedstrijden) is er niemand die vaker scoorde in ‘El Clásico’. De 28-jarige Argentijn wordt gevolgd door Alfredo Di Stefano (18), Cristiano Ronaldo (15) en Raúl (15), allen van Real Madrid. Bij afwezigheid van de viervoudige wereldvoetballer van het jaar bleef Barcelona de meeste duels wel

‘gewoon’ winnen. Neymar en Luis Suárez bleken ook zonder Messi uit de voeten te kunnen. De Braziliaan en Uruguayaan namen gezamenlijk de laatste zeventien doelpunten in de competitie voor hun rekening. “We zijn ons ervan bewust dat ‘Leo’ de beste is in de wereld en dat zullen we ook altijd erkennen”, zei Suárez in aanloop naar de topper, waar de veiligheidsmaatregelen naar aanleiding van de aanslagen in Parijs flink zijn opgeschroefd. Minimaal duizend agenten lopen in en rond het stadion in Madrid, verklaarde Francisco Martínez Vázquez, de Spaanse staatssecretaris voor veiligheid, gisteren. Verdediger Gerard Piqué hoopt op de rentree van Messi, die vorig seizoen samen met Neymar en Suárez in alle competities 122 doelpunten maakte. “De sleutel tot succes voor deze drie is de relatie die ze onderling hebben”, aldus de Spaans inter-

national. “Het enige gevaar met drie van zulke grote spelers is dat ego’s kunnen botsen. Eerst draaide hier alles alleen om Messi. Als je nu ziet hoe goed ze met z’n drieën klikken en hoe goed ze met elkaar omgaan... Ze hebben geen ego en dat is het belangrijkste onderdeel.” Messi, die vorige week de groepstraining hervatte, speelde zijn eerste ‘Clásico’ tien jaar geleden. Sindsdien deed hij twee keer niet mee tegen Real Madrid, in april 2006 (1-1) en december 2007 (1-0-verlies). Real Madrid leed in de vorige speelronde de eerste nederlaag van het seizoen, 3-2 bij Sevilla. Weer een nederlaag zou de nieuwe trainer Rafael Benítez direct in een lastige positie brengen. Spektakel in de Spaanse kraker is de afgelopen jaren bijna altijd een zekerheid. In de laatste achttien onderlinge wedstrijden scoorden beide Spaanse topclubs elke wedstrijd minimaal één keer.

Djokovic en Federer naar halve finales

LONDEN — Tennisser Novak Djokovic heeft gisteren bij de ATP World Tour Finals in Londen de halve finales bereikt. De nummer één van de wereld won in zijn laatste groepswedstrijd in twee sets van de Tsjech Tomas Berdych: 6-3, 7-5. Na de winst in de eerste set was de Serviër al zeker van een plaats bij de laatste vier.

Djokovic speelt morgen in de halve eindstrijd tegen de Spanjaard Rafael Nadal, die in de andere poule na twee partijen al zeker is van de eindzege. Federer komt als groepswinnaar uit tegen de Zwitser Stan Wawrinka of de Brit Andy Murray. Federer was eerder op de avond in drie sets te sterk voor de Japanner Kei Nishikori: 7-5, 4-6 en 6-4. Met zijn tweede groepszege herstelde Djokovic zich tegen Berdych goed van zijn voorgaande nederlaag in de O2 Arena tegen Federer. Dat was zijn eerste verliespartij na een serie van 23 overwinningen. Djokovic had moeite om zijn concentratie tegen Berdych vast te houden nadat hij de eerste set had gewonnen. De Tsjech, die zijn derde nederlaag op rij incasseerde, kon in de eindfase van de tweede set echter geen doorbraak forceren. Federer won tegen Nishikori ook zijn derde en laatste groepswedstrijd. De nummer drie van de wereldranglijst was vooraf al zeker van kwalificatie voor de halve finales. Bij de dubbels plaatste de



Foto: AFP

Novak Djokovic dankt het publiek voor de steun in zijn partij tegen Tomas Berdych.

tennistweeling Bob en Mike Bryan zich met veel moeite voor de halve finales van de World Tour Finals. Het Amerikaanse duo zegevierde in een enerverende partij over het Brits/Australische duo Jamie Murray/John Peers met 16-14 in de zogenoemde supertiebreak. De Bryans verloren de eerste set met 6-7 (5) en wonnen de

tweede set met 7-6 (5). In de supertiebreak werkten de titelverdedigers vijf matchpoints weg en sloegen zelf op hun vijfde wedstrijdpoint toe. Het duel duurde bijna twee uur. Het Nederlands/Roemeense koppel Jean-Julien Rojer/Horia Tecau verzekerde zich woensdag al van een plaats in de halve finales.

Bach gelooft in daadkracht Russen

PRAAG — Thomas Bach gelooft dat alle bij doping betrokken Russische atleten en coaches worden bestraft. Die garantie heeft de Duitse voorzitter van het Internationaal Olympisch Comité gekregen van de olympische bond van Rusland.

Rusland heeft aan het IOC laten weten dat het volgend jaar eerlijk wil concurreren op de Olympische Spelen van Rio de Janeiro. Bach denkt dat de Russische sport op tijd en voldoende maatregelen neemt zodat atleten uit dat land gewoon kunnen deelnemen aan de Spelen. De internationale atletiekfederatie IAAF leg-

de Rusland vorige week een voorlopige schorsing op, nadat het wereldantidopingbureau WADA in een uitgebreid rapport systematisch dopinggebruik had blootgelegd. IAAF-voorzitter Sebastian Coe heeft al aangegeven dat de Russen aan vijf principes moeten voldoen om goedkeuring te krijgen van

JC: Ik win dit gevecht

BARCELONA — Johan Crujiïff heeft zich donderdag in Barcelona positief uitgelaten over zijn huidige situatie als kankerpatiënt. “De behandeling is al begonnen en ik heb nu meer kracht dan voorheen”, liet

de legendarische voetballer weten. Bijna een maand geleden werd bekend dat de 68-jarige Amsterdammer aan longkanker lijdt. “Wat ik krijg toegediend is als een vriend van mij, want het is om de kanker

Van den Brom verlengt bij AZ

ALKMAAR — Trainer John van den Brom en AZ hebben vandaag overeenstemming bereikt over een nieuw tweejarig contract. De huidige verbintenis van de oefenmeester loopt aan het einde van dit seizoen af.

De 49-jarige trainer kwam in september 2014 naar Alkmaar, nadat Marco van Basten een stapje terug had gedaan. Hij eindigde vorig seizoen met zijn ploeg als derde in de Eredivisie. “Ik

ben blij met deze contractverlenging”, reageert Van den Brom op de website van zijn club. “Ik heb het ontzettend naar mijn zin bij AZ. Bij deze club zijn de voorwaarden

De Boer betreurt vertrek Crujiïff

AMSTERDAM — Trainer Frank de Boer betreurt het dat Johan Crujiïff zijn rol als adviseur van Ajax heeft neergelegd. “Ik had liever gezien dat hij langs was blijven komen om zijn visie te geven”, zei hij vandaag op een persconferentie voor het competitieduel met SC Cambuur.

Crujiïff trekt zijn handen af van Ajax omdat hij vindt dat zijn plannen slecht worden uitgevoerd. Ook kan hij zich niet vinden in het voorgeno-

men ontslag van hoofdopleiding Wim Jonk. “Heel zonde dat er problemen zijn met Johan Crujiïff en Wim Jonk”, stelde De Boer. “Maar wij

blijven de visie van Crujiïff uitdragen.” De Boer liet doorschemeren dat hij snapt waarom de leiding van Ajax niet meer verder wil met Jonk, die uit onvrede over het gevoerde beleid al maanden niet meer bij vergaderingen aanschuift. “Om visie uit te voeren moet je met elkaar aan tafel zitten. Dat is niet gebeurd.”

Atlete Dominguez moet wereldtitel inleveren

MADRID — De Spaanse atlete Marta Domínguez moet haar wereldtitel steeplechase uit 2009 alsnog inleveren en wordt voor drie jaar verbannen uit haar sport wegens afwijkingen in haar biologisch paspoort die duiden op doping.

Domínguez was door de atletiekbond van haar vaderland vrijgesproken, waarop de internationale bond IAAF beroep aantekende bij het CAS. Die deed gisteren uitspraak in het nadeel van de veertigjarige atlete. De Spaanse atletiekbond RFEA, waarvan Domínguez voormalig vicevoorzitter is, had de waarden in haar bloedpaspoort als onbetrouwbaar bestempeld en tot vrijspraak besloten, nadat ze eerder door de IAAF in juli 2013 voor vier jaar was geschorst. Zowel de IAAF als wereldantidopingbureau WADA ging tegen



Marta Domínguez moet haar in 2009 behaalde gouden medaille inleveren.

dat besluit in beroep. Het CAS oordeelde dat geen van de verklaringen die de RFEA en Domínguez opvoerden voldoende waren om de dopingverdenking weg te nemen. Ook haar resultaten tussen augustus 2009 en juli 2013 worden geschrapt. Domínguez, een van de suc-

cesvolste en populairste atletes van Spanje, was onlangs geschrapt van de kandidatenlijst van de conservatieve partij Partido Popular voor de parlementsverkiezingen van 20 december. De krant *El País* vermoedde dat dat te maken had met de naderende uitspraak van het CAS.

Weer drama voor PSV'er Lestienne

EINDHOVEN — PSV-speler Maxime Lestienne is opnieuw getroffen door een groot persoonlijk verlies. Zijn vader Fabian is overleden. Hij was al geruime tijd ernstig ziek.

Begin oktober overleed de moeder van de Belgische aanvaller plotseling. Sindsdien kwam Lestienne niet meer in actie. PSV maakte gisteravond op de website melding van het overlijden van de vader van de 23-jarige voetballer. “PSV zal Maxime Lestienne waar mogelijk ondersteunen bij het verwerken van dit grote verlies”, liet de clubleiding weten.

Uitkering voor topsporters met vormverlies

ARNHEM — Voor zo’n vierhonderd topsporters in Nederland is het vangnet bij vormverlies wat steviger geworden. Als zij hun zogenoemde A-status en daarmee hun door de overheid betaalde beurs verliezen, krijgen ze maximaal zes maanden om terug te komen op niveau.

Tijdens die periode krijgen de sporters, net als andere Nederlanders, een uitkering van het UWV. Dat bevestigde het NOC*NSF. Dat de sporters een uitkering

krijgen als ze hun stipendium – een soort beurs van de overheid – verliezen is niet nieuw. De verandering zit hem vooral in de invulling van het begrip ‘passend werk’. Voorheen kon het zo zijn dat in de ene regio een sporter wel een uitkering kreeg terwijl hij probeerde terug te komen op topniveau, terwijl in een andere regio elke baan als passend werk werd gezien. Dat is nu gelijkgetrokken: een poging om terug te keren naar het topniveau geldt vanaf nu als geldig werk.

‘Aussie’ Jones bondscoach Engels rugby

LONDEN — Eddie Jones moet de rugbyers van Engeland weer succesvol maken. De Australiër gaat aan de slag als bondscoach van de nationale ploeg, die vorige maand al in de groepsfase van het WK in eigen land werd uitgeschakeld. Jones is de opvolger van Stuart Lancaster die opstapte na de wanprestatie van de Britten op het WK. Hij is de eerste buitenlandse bondscoach van de Engelse rugbyploeg. Jones was eerder al bondscoach van Australië en Japan.

het inspectieteam van de mondiale atletiekbond. Zo moet Rusland maatregelen nemen tegen bij doping betrokken atleten en een werkend antidopingbureau en antidopingprogramma opzetten. Daarbij moet het land de WADA-code naleven en moeten atleten worden afgeschrikt door de distributie van verboden prestatiebevorderende middelen strafbaar te maken bij de wet. Landen zoals Spanje, Duitsland en Italië hebben al een dopingwet.

te overwinnen.” De voormalige nummer 14 sprak in Spanje voor de eerste keer in het openbaar over zijn ziekte. Crujiïff was aanwezig bij het tekenen van een samenwerkingverband tus-

sen de Cruyff Foundation en de universiteit van Barcelona. “Ik heb er alle vertrouwen in dat het goed komt. Ik win dit gevecht. Alle gene- genheid die ik krijg, maakt me twee keer zo sterk.”

aanwezig om te werken zoals ik dat graag wil. We hebben een fantastische staf en een spelersgroep met veel talent en ervaren spelers. Er zit nog veel rek in.” “En wij zijn blij met John”, vertelt directeur voetbalzaken Max Huiberts. “Sinds zijn komst naar AZ zijn de club en spelers individueel succesvol geweest. John heeft oog voor het ont-

wikkelen van talent. Dat is belangrijk voor een club als AZ, waar vaak belangrijke basisspelers een stap hogerop maken. John durft jonge spelers een kans te geven. Ook nu zien we weer dat veel jongens zich daardoor sterk ontwikkelen, waardoor AZ momenteel bijvoorbeeld hofleverancier is van Jong Oranje.”